

RCA

TV/DVD User's Guide

Changing Entertainment. Again.

A  THOMSON BRAND



Important Information

CAUTION

RISK OF ELECTRIC SHOCK DO
NOT OPEN



This symbol indicates that this product incorporates double insulation between hazardous mains voltage and user accessible parts. When servicing use only identical replacement parts.

Caution: To reduce the risk of electric shock, do not remove cover (or back). No user serviceable parts inside. Refer servicing to qualified service personnel.



This symbol indicates important instructions accompanying the product.



This symbol indicates "dangerous voltage" inside the product that presents a risk of electric shock or personal injury.

Notes:

This DVD player is designed and manufactured to respond to the Region Management Information. If the Region number of a DVD disc does not correspond to the Region number of this DVD player, this DVD player cannot play the disc. The Region number for this DVD player is Region No 1.

This device is protected by U.S. patent numbers 4,631,603 and 4,577,216 and 4,819,098 and other intellectual property rights. The use of Macrovision's copy protection technology in the device must be authorized by Macrovision and is intended for home and other limited pay-per-view uses only, unless otherwise authorized in writing by Macrovision. Reverse engineering or disassembly is prohibited.

WARNING

To reduce the risk of fire or electric shock, do not expose this product to rain or moisture.

The apparatus shall not be exposed to dripping or splashing and that no objects filled with liquids, such as vases, shall be placed on the apparatus.

Refer to the identification/rating label located on the back panel of your product for its proper operating voltage.

FCC Regulations state that unauthorized changes or modifications to this equipment may void the user's authority to operate it.

Caution: Using video games or any external accessory with fixed images for extended periods of time can cause them to be permanently imprinted on the picture tube (or projection TV picture tubes). ALSO, some network/program logos, phone numbers, etc. may cause similar damage. This damage is not covered by your warranty.

CAUTION

THIS PRODUCT UTILIZES A LASER. USE OF CONTROLS OR ADJUSTMENTS OR PERFORMANCE OF PROCEDURES OTHER THAN THOSE SPECIFIED HEREIN MAY RESULT IN HAZARDOUS RADIATION EXPOSURE. DO NOT OPEN COVERS AND DO NOT REPAIR YOURSELF. REFER SERVICING TO QUALIFIED PERSONNEL.

Cable TV Installer: This reminder is provided to call your attention to Article 820-40 of the National Electrical Code (Section 54 of the Canadian Electrical Code, Part 1) which provides guidelines for proper grounding and, in particular, specifies that the cable ground shall be connected to the grounding system of the building as close to the point of cable entry as practical.

Product Registration

Please fill out the product registration card (packed separately) and return it immediately. For U.S. customers: Your RCA Consumer Electronics product may also be registered at www.rca.com/productregistration. Registering this product allows us to contact you if needed.

**CLASS 1
LASER
PRODUCT**

Product Information

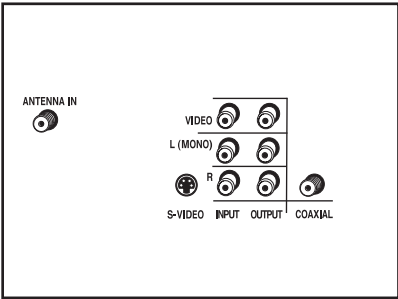
Keep your sales receipt to obtain warranty parts and service and for proof of purchase. Attach it here and record the serial and model numbers. These numbers are located on the product.

Model No. _____ Serial No. _____ Purchase Date: _____

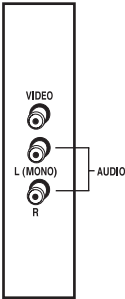
Dealer/Address/Phone: _____

Explanation of Jacks and Cables	2	DVD Menu Navigation	16
Video Jacks and Cables	4	Setup Menus	16
Audio Jacks and Cables	4	The Language Setup Menu	16
Digital Audio Optical and Coaxial cables	3	OSD	16
Front Panel Controls	3	Menu	17
The Buttons On the Remote control ..	4	Audio Language	17
TV Function Buttons	4	Subtitle	17
DVD Function Buttons	5	The Screen Setup Menu	18
Putting Batteries in the Remote	5	TV Type	16
TV Menus	6	Screen Saver	19
TV Menu Navigation	6	Brightness	19
The PICTURE menu	6	Contrast	19
The SOUND menu	7	The Audio Setup Menu	20
The TIMER menu	7	Digital Out	20
The FUNCTION menu	7	The Custom Setup Menu	20
The PARENTAL CONTROL menu		Parental Ctrl	20
and V-CHIP	8	Password	20
Blocking TV Ratings	10	Defaults	21
Blocking Specific Content Themes	11	Playing Audio CDs	22
V-Chip Movie Rating Limit	12	Scan Disc	22
Parental Guide On (Activate V-Chip)	13	Track Advance or Reverse	22
Child Lock	13	Pause	22
Change Password	13	Playing mp3 Discs	22
DVD Basics	14	Playing Picture CDs	22
Regional Coding	14	Playing CD-ROM files (JPEG or	
Using Different Menus	14	mp3)	23
Types of Discs Your DVD Will Play	14	Troubleshooting	24
Search Options	15	Recommendations and information	
Picture Scan	15	concerning discs	27
Skip	15	Additional Information	28
Playback Options	15	Maintenance of Cabinet	28
Chapter Advance	15	Formation of Condensation	28
Zoom	15	Limited Warranty	30
DVD Menu System	16		

TV (back panel)



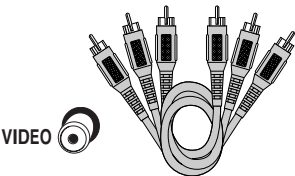
side panel (right)



Explanation of Jacks and Cables

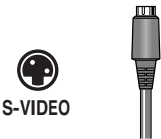
You can connect other components to your TV/DVD player such as a VCD, video camera or audio receiver. There are several ways to connect your other components to your TV/DVD player depending upon the cables you have and the jacks that are on the back of the components. Different jacks and cables provide a different level of performance. The jacks on the back of your TV/DVD Player and the cables used to connect them are explained below.

Note: If you do not connect a cable, antenna, or another component to your TV, the TV will automatically shut off after 15 minutes to save power.



VIDEO Jack and Cable

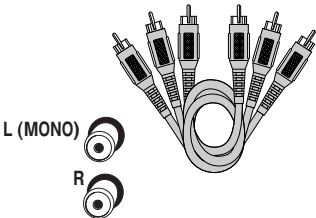
The basic Video jack (usually color-coded yellow) is also referred to as composite video. Composite video is better than the video quality you get from an RF coaxial cable (the type used to plug the cable feed into a TV). Usually the video cable is bundled with the audio cables (white and red).



S-VIDEO Jack and Cable

The S-VIDEO (separate video) jack provides better picture quality than composite video (the VIDEO jack) because the color is kept separate from the black and white part of the video signal.

Note: Remember to connect the audio cables because the S-Video cable carries only the picture signal, not the sound.



AUDIO L (left) and R (right) Jacks and Cables

These jacks send the audio from other components to the TV. The audio jacks and cables are often color-coded (red for right audio, and white for left audio). You must connect audio cables to the AUDIO L and R jacks on the TV/DVD Player and the corresponding Audio Input Jacks on the component no matter which Video jack you connect (VID1 (SVID), DVD, FRONT).

Note: If your component has only one input for audio (mono), connect it to the left (white L/Mono) audio jack on the TV and don't connect the right audio part of the cable.

DIGITAL AUDIO OUT/COAXIAL

Use this jack to connect your TV/DVD Player to a Dolby Digital or DTS receiver or decoder.

Manufactured under license from Dolby Laboratories. "Dolby" and the double-D symbol are trademarks of Dolby Laboratories. Confidential unpublished works. © 1992-1997 Dolby

Laboratories, Inc. All rights reserved.

DTS is a registered trademark of Digital Home Theater Systems, Inc.

Front Panel Controls

If you cannot locate your remote, you can use the front panel buttons of your TV to operate many of the TV/DVD's features.

INPUT Toggles the Video Input Channels from TV, VID1 (SVID), DVD, FRONT.

MENU Brings up the Picture menu.

VOL- Decreases the volume. In the menu system, acts like the left arrow button on the remote control and adjusts menu controls.

VOL+ Increases the volume. In the menu system, acts like the right arrow button on the remote control and adjusts menu controls.

CH- Scans down through the current channel list. In the menu system, acts like the down arrow button on the remote control and adjusts menu controls.

CH+ Scans up through the channel list. In the menu system, acts like the up arrow button on the remote control and adjusts menu controls.

POWER Turns the TV/DVD on and off.

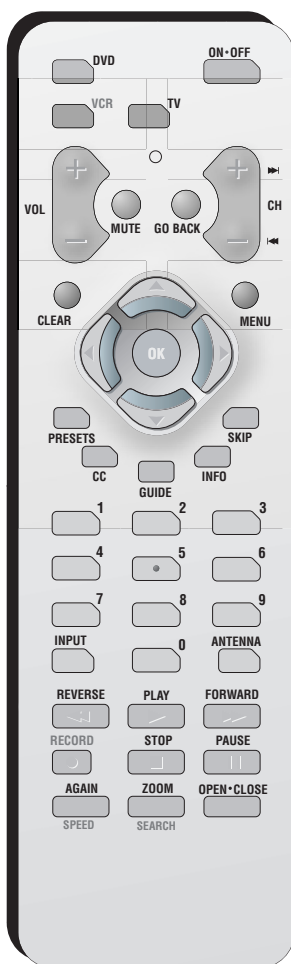
Play/Pause Plays/pauses disc playback.

Stop Stops disc playback.

FWD. Searches forward through a disc while it is in play mode.

REV. Searches backward through a disc while it is in play mode.

Open/Close Opens and closes the disc tray.



The Buttons On the Remote control

TV Function Buttons

TV Puts the remote in TV mode. When the set is off, press to turn on the TV.

Mute Lowers the volume to the minimum level. Press again to restore volume.

ON•OFF Turns the TV on and off.

VOL (+/-) buttons Decreases or increases the volume.

CH (+/-) buttons Scans up or down through the current channel list. Press once to change the channel; press and hold to continue changing channels.

Go Back Returns to the previous channel. If you are in the menu system, GO BACK takes you to the previous menu screen.

CLEAR Removes a menu or display from the screen and returns you to TV viewing. For menus with digit inputs, pressing CLEAR will clear the last number entered.

MENU Displays the Picture menu.

Arrow buttons (◀/▶/▲/▼) Press the arrow buttons to navigate through the on-screen menu system.

OK button When a menu is on screen, press OK to toggle the item that is highlighted on or off.

PRESETS Brings up picture presets.

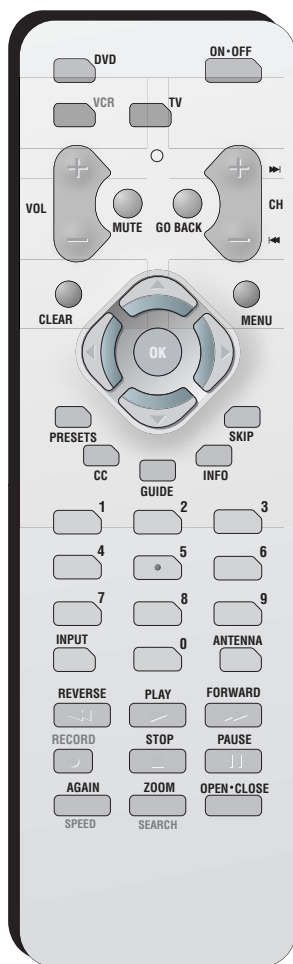
SKIP Press the button twice to begin channel scan. Press again to select the current channel.

CC Turns closed captioning on and off.

INFO Displays channel information. Press again to remove the information from the screen.

0-9 (Number buttons) Use the number buttons to enter channel numbers. To enter a two-digit channel, press the two digits. To enter a three-digit channel, press and hold the first digit for two seconds until two dashes appear to the right of the number, then add the second two. Example: to tune a channel 123, press and hold 1 for two seconds, press 2, then press 3.

INPUT Toggles between available inputs.



DVD Function Buttons

DVD Puts the remote in DVD mode.

CH+/CH- (▶|, ◀|) ▶| advances to the next chapter or track.
◀| reverses to the preceding chapter or track.

MENU Displays menus and other options that are available on the current disc (if the disc contains this information).

Arrow buttons (◀/▶/▲/▼) Press the arrow buttons to move through the on-screen menu system.

OK button When a menu is on the screen, press OK to select the item that is highlighted on or off.

GUIDE When the DVD player is not playing a disc, displays the DVD player setup menu.

INFO Displays the title, chapter and time information. Press again to remove information from the screen.

SKIP Advances the title, chapter, or time counter to a specific location on a DVD. See page 15 for more information.

0-9 (Number buttons) Use to input information such as chapter numbers, and track numbers.

FORWARD Searches forward through a disc while it is in play mode. Press repeatedly to increase speed.

PLAY Begins disc play (and closes disc tray if it is open).

PAUSE Pauses disc play. When disc play is paused, press PLAY to resume playback.

REVERSE Searches backward through a disc while it is in play mode. Press repeatedly to increase speed.

STOP Stops disc play.

AGAIN Press to repeat a chapter or title on DVDs, or a track or disc for audio CDs.

ZOOM Zooms in on the picture when playing DVD discs.

OPEN/CLOSE Press this button to open/close the DVD drawer.

Putting Batteries in the Remote

Remove the cover of the battery compartment. Insert two AAA batteries, with the polarities as indicated, inside the compartment. Replace the cover.

Note: If you are not going to use the remote for a long period of time, remove the batteries to avoid damage due to leakage.

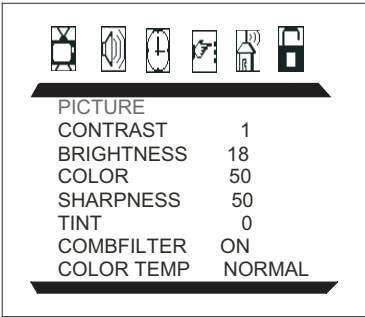
TV Menus

TV Menus let you control picture quality and features available for TV viewing. There is a different menu system for DVD features, described on page 16.

TV Menu Navigation

1. To bring up the TV menu, press the MENU button.
2. Use the arrow buttons (◀/▶) on the remote (or the VOL +/- buttons on the front of TV) to highlight a submenu icon at the top of the menu.
3. Press the ▲/▼ buttons on the remote (or CH +/- on the front of TV) to select the option.
4. Use the arrow buttons (◀/▶) on the remote (or the VOL +/- buttons on the front of TV) to change the setting.
5. Press the MENU button on the remote to exit the menu system.

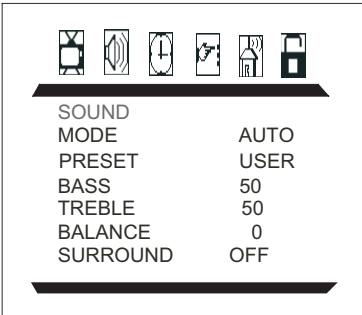
Note: Make sure that the remote control is in the TV mode.



The PICTURE Menu

The PICTURE menu allows you make adjustments to your picture settings.

- | | |
|-------------------|--|
| CONTRAST | Use the ◀/▶ arrow buttons to adjust the contrast between the light and dark areas of the picture. |
| BRIGHTNESS | Use the ◀/▶ arrow buttons to adjust the brightness of the picture. |
| COLOR | Use the ◀/▶ arrow buttons to adjust the color intensity or saturation. |
| SHARPNESS | Use the ◀/▶ arrow buttons to adjust the sharpness of the picture. |
| TINT | Use the ◀/▶ arrow buttons to adjust the balance between the red and green levels. |
| COMBFILTER | Turns the comb filter on or off. |
| COLOR TEMP | Provides three color adjustments: Cold for more blue in the picture, Normal, and Warm for more red in the picture. |



The SOUND menu

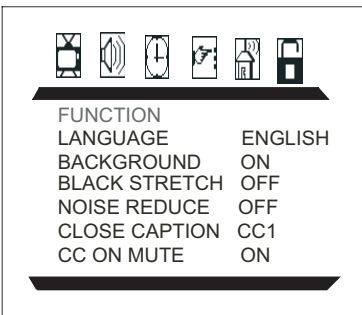
The SOUND menu offers different audio options.

- MODE** Provides three available audio modes (AUTO/MONO/STEREO/SAP).
- PRESET** Provides four preset audio settings (USER /SPEECH/THEATER/MUSIC).
- BASS** Use the ◀/▶ arrow buttons to decrease/increase low-pitched sound.
- TREBLE** Use the ◀/▶ arrow buttons to decrease/increase high-pitched sound.
- BALANCE** Use the ◀/▶ arrow buttons to adjust left/right speaker balance.
- SURROUND** Turns the surround sound on or off.



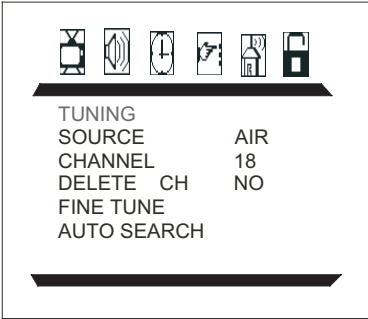
The TIMER menu

- SLEEP TIMER** Use the ◀/▶ arrow buttons to turn the TV automatically off after a given time. Press the ▶ arrow button to add 10 minutes to the clock (up to two hours).



The FUNCTION menu

- LANGUAGE** Selects the language you want the menus to be displayed in.
- BACK GROUND** Turns the background function (screen saver) on or off (only when using video input channels).
- BLACK STRETCH** Turns the black stretch function on or off.
- NOISE REDUCE** Turns the noise reduce function on or off .
- CLOSE CAPTION** Offers eight closed captioned modes, including four text modes.
- CC ON MUTE** When turned on, automatically brings up close captioning when the MUTE button is pressed.



The TUNING menu

- SOURCE** Selects AIR or CABLE. Select AIR to receive a broadcast signal. Select CABLE to receive a CATV signal.
- CHANNEL** Use the ◀/▶ buttons on the remote (or the VOL +/- button on the front of the TV) to scroll through the channels available via your antenna. You can enter the channel number directly using the number buttons.
- DELETE CH** Select YES to skip the channel above. Select NO to go to the channel above.
- FINE TUNE** Fine tunes a channel for best reception.
- AUTO SEARCH** Starts channel search and stores the channels automatically.

The PARENTAL CONTROL menu and V-CHIP

The Parental Controls menu allows you to program your TV/DVD so that children cannot see certain programs and channels.

The Parental Controls menu involve software inside your TV/DVD (V-Chip) which allows you to "block" TV programs and movies based on violence, sex, or other content you think children should not view. It lets you program your TV so it will not display certain programs. You can "unblock" programs by entering a password.

When Parental Controls is turned ON the software reads a code that most broadcasters send with programs. That code tells the software the program's age-based rating (TV-MA, TV-14, etc.) and content themes (Violence (V), Adult Language (L), etc.).

Broadcasters are not required to provide content themes, so programs received with no content themes will only be blocked if you block their age-based rating. You can also block out programs that have been given a rating of "Not Rated," and programs that are considered "unrated" because no code has been sent by the broadcaster.

The TV age-based ratings are listed in the table on the following page.

PASSWORD You need a password to enter the PARENTAL CONTROL menu. The initial password is 5898. The first time you use this menu you should change the password.

When you enter the correct password, the PARENTAL GUIDE menu is displayed.

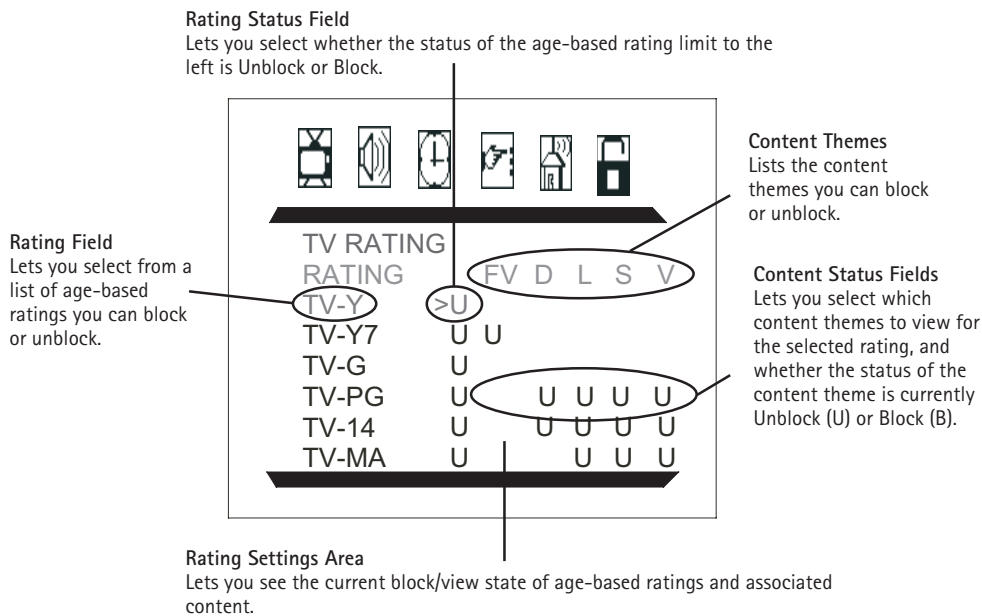
PARENTAL GUIDE Select "OFF" to turn V-CHIP off. Select "ON" to activate V-CHIP.

TV RATING Select to display the TV Rating submenu.

The TV ratings and content themes you can block are listed on page 10 and 11.

Rating	Description and Content Themes for Age-Based Ratings
TV-MA	Mature Audience Only. Specifically designed to be viewed by adults; may be unsuitable for children under 17. Contains one or more of the following content themes: crude indecent language (L) , explicit sexual activity (S) , or graphic violence (V) .
TV-14	Parents Strongly Cautioned. Contains some material that parents would find unsuitable for children under 14. Parents are strongly urged to exercise greater care in monitoring this program and are cautioned against letting children under the age of 14 watch unattended. This program contains one or more of the following content themes: intensely suggestive dialogue (D) , strong coarse language (L) , intense sexual situations (S) , or intense violence (V) .
TV-PG	Parental Guidance Suggested. Contains material that parents may find unsuitable for younger children. Parents may want to watch it with their younger children. The program contains one or more of the following content themes: some suggestive dialogue (D) , infrequent coarse language (L) , some sexual situations (S) , or moderate violence (V) .
TV-G	General Audience. Most parents would find this program suitable for all ages. Contains little or no sexual dialogue (D) , no strong language (L) , little or no sexual situations (S) , or violence (V) .
TV-Y7	Designed for children ages 7 and above. May be more appropriate for children who have acquired the developmental skills needed to distinguish between make-believe and reality. Themes and elements in this program may include mild fantasy violence (FV) or comedic violence, or may frighten children under the age of 7.
TV-Y	All Children. Themes and elements in this program are designed for a young audience, including children from ages 2-6. It is not expected to frighten younger children.

The TV Rating Limit Screen Rating Screen



Blocking TV Ratings

You can automatically block all program ratings above a specified TV rating level. To block channels with higher ratings:

1. Press MENU on the remote control (the Main menu appears).
2. Press the ► button until the Parental Control icon is highlighted.
3. Press the ▼ button on the remote (or CH- button on the front of TV) until the bottom *PASSWORD* is highlighted, then press the ► button to access the password entry.



4. Enter your password using the numbers buttons on the remote (the *PARENTAL GUIDE* menu appears).
5. Press the ▼ button until *TV RATING* is highlighted, then press the ► button (the *TV RATING* screen appears).
6. Use the ▼ button to select the rating, then press the ► button to change the status of a TV program rating or content theme from *U* (Unblock) to *B* (Block).
7. Press the OK button to return the *PARENTAL CONTROLS* menu.
8. Make sure *PARENTAL GUIDE* is on. Press the ▼ button to highlight *PARENTAL GUIDE OFF*, then press the ► button to turn it on. It must be on for rating limits to take effect.

The following sections give you more details about how to change the status of TV program limits.

Note: If you forget your password, you can reset it. Enter 5898 as the password and then change it to a new one.

Content Themes	
D	Sexually Explicit Dialogue
L	Adult Language
S	Sexual Situations
V	Violence
FV	Fantasy Violence

Blocking Specific Content Themes

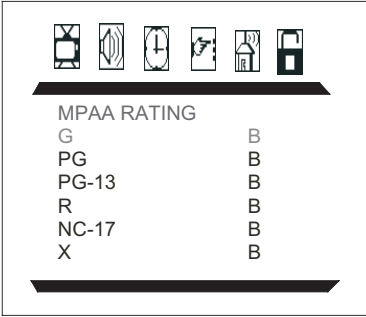
You can block programs based on their content. (Content is represented by the FV, D, L, S, and V on your screen.) When you block a content theme for a particular rating, you automatically block that content theme for higher rated programs as well.

To block program content:

1. Determine the content themes you want to block.
2. Press and hold the ▼ button until the content theme you want to change is highlighted.
3. Press the ► button to change its status to *B* (Block).
4. Press OK to return to the previous menu.

Notes: Broadcasters are not required to provide content themes or age-based ratings.

You must remember to activate Parental Controls for rating limits to take effect.



V-Chip Movie Rating Limit

Set movie rating limits by blocking movies rated above a specified level.

To access the *MPAA RATING* (Movie Rating Limit) menu:

1. Press MENU on the remote control (the Main menu appears).
2. Press the ► button until the Parental Control icon is highlighted.
3. Press the ▼ button until the bottom *PASSWORD* is highlighted, then press the ► button to access the password entry.
4. Enter your password using the numbers buttons on the remote (the *PARENTAL GUIDE* menu appears).
5. Press the ▼ button until *MPAA RATING* is highlighted, then press the ► button (the *MPAA RATING* screen appears).
6. Use the ▼ button to select the rating, then press the ► button to change the status of a TV program rating or content theme from *U* (Unblock) to *B* (Block).
7. Make sure *PARENTAL GUIDE* is on. Press the GO BACK button to return the *PARENTAL CONTROLS* menu.
8. Press the ▼ button to highlight *PARENTAL GUIDE OFF*, then press the ► button to turn it on. It must be on for rating limits to take effect.

Note: If you forget your password, you can reset it. Enter 5898 as the password and then change it to a new one.

You must remember to activate Parental Controls for rating limits to take effect.

Parental Guide On (Activate V-Chip)

Selecting this option lets you activate and deactivate parental control settings.

1. Press MENU on the remote control (the Main menu appears).
2. Press the ► button until the Parental Control icon is highlighted.
3. Press the ▼ button until the bottom *PASSWORD* is highlighted.
4. Enter your password using the numbers buttons on the remote (the *PARENTAL GUIDE* menu appears).
5. Press the ▼ button to highlight *PARENTAL GUIDE OFF*, then press the ► button to turn it on. It must be on for rating limits to take effect.

If you do not activate V-Chip, none of the settings for V-Chip will take effect.

If you forget your password, you can reset it. Enter 5898 as the password and then change it to a new one.

Child Lock

Selecting this option lets you lock (disable) or unlock (enable) the TV's front panel. The remote still tunes to any channel. When using this as a Parental Control method, remove access to any remote that is capable of operating the television.

1. Press MENU on the remote control (the Main menu appears).
2. Press the ► button until the Parental Control icon is highlighted.
3. Press the ▼ button until the bottom *PASSWORD* is highlighted.
4. Enter your password using the numbers buttons on the remote (the *PARENTAL GUIDE* menu appears).
5. Press the ▼ button to highlight *CHILD LOCK*, then press the ► button to turn it on.

Change Password

Selecting this option lets you simply create a new password at any time. Once you enter a new password from *CHANGE PASSWORD* in the *PARENTAL CONTROL* menu, it is the password you use until you change it again.

1. Press MENU on the remote control (the Main menu appears).
2. Press the ► button until the Parental Control icon is highlighted.
3. Press the ▼ button until the bottom *PASSWORD* is highlighted.
4. Enter your password using the numbers buttons on the remote (the *PARENTAL GUIDE* menu appears).
5. Press the ▼ button to highlight *CHANGE PASSWORD*, then press the ► button to select it.
6. Press the ▼ button to highlight *NEW PASSWORD*, and use the number buttons on the remote to enter the new password. Enter it again in the confirm field to confirm the new password.

DVD Basics

Regional Coding

The DVD player and the discs are coded by region. These regional codes must match in order for the disc to play. This unit's code is region 1. Discs with other regional codes can't be played in this unit.

Using Different Menus

Each disc is programmed with different features. There are two separate menu systems that you can use to access DVD features: the disc's menu and the TV/DVD's DVD menu (separate from the TV's menu system). Remember that a feature only works if the disc was programmed with that feature. For example, if you choose subtitles, the subtitles only appear if the disc was created with subtitles. The DVD menu system is explained on page 16.

- **The Disc menu** – The disc menu is part of each disc and is separate from the DVD's menu system. The contents of each disc's menu vary according to how the disc was created and what features are included. Sometimes a disc's menu appears automatically when you insert the disc, or you can access it by pressing the MENU button.

Types of Discs Your DVD Will Play

- DVD discs – Contain video.
- Audio discs – Contain musical or sound content only (such as CD, CD-R, CD-RW).
- mp3 discs – Contain audio files (for example, a CD-R with downloaded mp3 files).
- Picture CDs, JPEG files.

Before you load a disc, make sure that it is compatible with the player. Note that the following discs CANNOT be used with this player:

- Laserdisc
- CD-I, CD-ROM, DVD-ROM
- MiniDisc
- CD-G discs play audio only, not graphics

To Load and Play a Disc

1. Press the DVD button on the remote to make sure the unit is in the DVD mode.
2. Press the open/close button on the remote to open the disc tray. Place a disc gently into the tray with the disc's label facing up (double-sided discs have content on both sides, so you can place either side up).
3. Press the OPEN/CLOSE button again to close the disc tray.

The player reads the disc's table of contents, and then one of following happens depending on how the disc was programmed:

- No disc menu appears, a screen saver is displayed.
- The disc menu appears.
- The disc menu appears on the screen when you press PLAY/PAUSE.
- The disc starts playing automatically.

If no picture or screen saver is displayed, press the DVD button to put the player in DVD mode.

Search Options

To search a disc, you can use the FORWARD button or the REVERSE button.

You can also use the following search features with some discs:

Picture Scan

When you're playing a disc, each time you press FORWARD or REVERSE, your DVD Player scans the disc faster until you reach the fastest scan speed. To resume normal playback, press PLAY.

Skip

While a DVD is playing, press SKIP to advance to a title or chapter. Use the left or right arrow button to select the title or chapter. Use the up or down arrow button to advance to the next title or chapter. Press OK once you have selected the title or chapter.

Pressing SKIP again brings up the time counter field to allow you to go to a specific location on the DVD. Use the number buttons to enter the time and press OK.

Note: This feature may not be available on all discs.

Playback options

With some discs you can access playback features directly from the remote control.

Chapter Advance

While a disc is playing, you can skip forward or backward a chapter or track at a time by pressing the CH+ and/or CH- buttons.

Repeat

For DVD discs, press the AGAIN button on the remote to repeat a chapter. Press once more to repeat a title. Press three times to cancel repeat.

For audio CDs, press the AGAIN button on the remote to repeat a track. Press AGAIN twice to repeat the entire disc and three times to cancel repeat.

Zoom

1. While you're playing a disc, press ZOOM (the player zooms in on the image). Each time you press ZOOM, the picture is magnified even more (until you get to the maximum zoom level).
2. To see other parts of the picture when you've zoomed in on the image, try pressing the ◀/▶/▲/▼ buttons to go in corresponding directions.

DVD Menu System

The DVD player menu system lets you set up features for your DVD player. There is a different menu system that controls TV features (see page 6). The DVD setup menu is accessed when the DVD player is stopped.

DVD Menu Navigation

1. Press STOP twice to stop playback. Make sure that the remote is in the DVD mode.
2. Press the GUIDE button on the remote. The SETUP MENU is displayed.
3. Press the ▲/▼ button to highlight an item, then press the OK button to select it and move to the submenu.
4. Use the ◀/▶ button to highlight an option and press the ▲/▼ button to select the option and press the OK button.
5. To exit the menu, press the GUIDE button again.

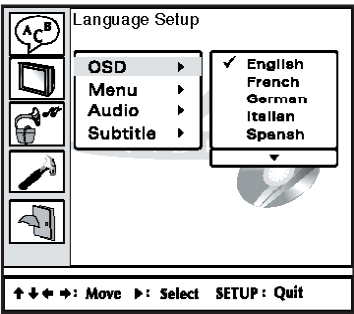
Setup Menus

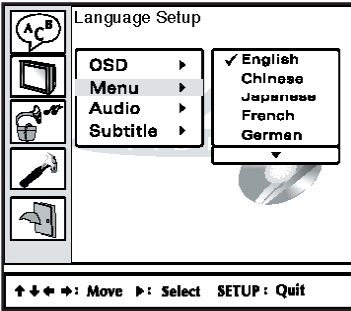
Menus are used to setup TV screen format for DVD viewing and DVD other functions.

The Language Setup Menu

OSD (on-screen display)

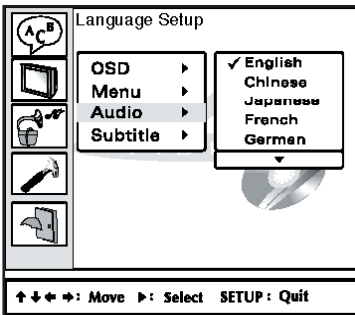
This setting controls the language used to display text in TV and DVD system menus.





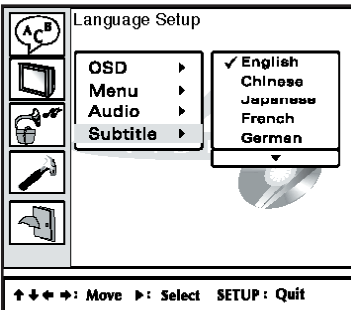
Menu

Allows you to select a language to display the disc menu in (provided the disc menu has those languages).



Audio

Some discs are recorded with multiple language tracks (different languages). You can select a default language so discs will play in the language of your choice, if the disc was recorded with multiple tracks.



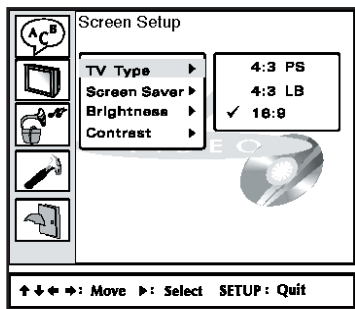
Subtitle

Allows you to select a language to display subtitles in (if subtitles are turned on).

The Screen Setup menu

TV Type

TV TYPE controls the aspect ratio (height to width) of the picture on the screen. See the below for a description of different screen formats.



4:3 PS



4:3 LB

4:3 PS – Choose this setting if you want the movie to fill the entire screen. This might mean that parts of the picture (the left and right edges) won't be seen.

Most discs produced in a widescreen format can't be cropped in this fashion. This means the black bars will appear at the top and the bottom of the screen.

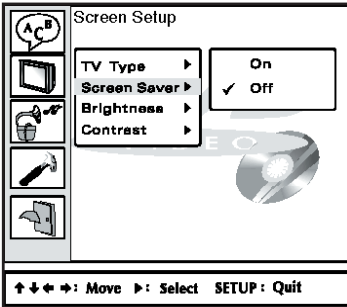
4:3 LB – Choose this setting if you want to see movies in their original aspect ratio (height-to-width ratio). You'll see the entire frame of the movie, but it will take up a smaller portion of the screen vertically. The movie might appear with black bars at the top and bottom of the screen.



16:9

16:9 – Choose this setting if your TV/DVD player is connected to a widescreen TV. If you choose this setting and you don't have a widescreen TV, the images on the screen may appear distorted due to vertical compression.

If you play a disc recorded in 4 x 3 format on a widescreen TV, the left and right side of the screen will appear black.

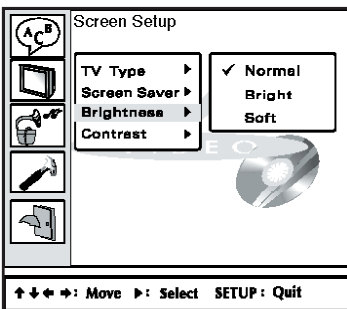


Screen Saver

The screen saver is a graphic that randomly moves around the screen to guard against screen burn-in.

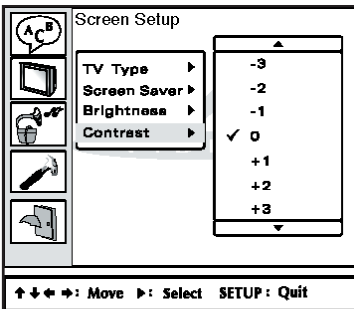
ON: Screen Saver turned on.

OFF: Screen Saver turned off.



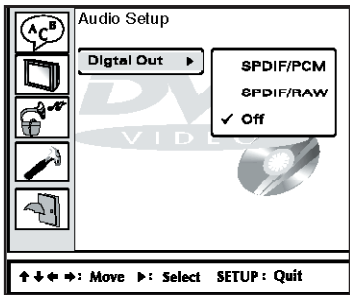
Brightness

This setting controls the brightness of the DVD picture.



Contrast

This setting controls the contrast between the light and dark areas of the DVD picture.



The Audio Setup Menu

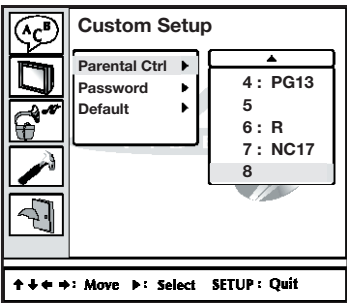
Digital Out

This feature provides two kinds of audio output for receivers.

SPDIF/PCM: Provides surround sound through coaxial output of Dolby digital signals from the back panel. Select this option only if you are using the coaxial or optical digital audio output jack to connect a 2-channel digital stereo amplifier.

SPDIF/RAW: Provides surround sound through coaxial output of Dolby digital signals from the back panel. Select this option if you are using the coaxial or optical digital audio output jack to connect a stereo receiver that is built in with a multi-channel decoder.

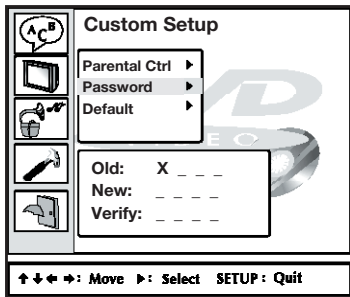
OFF: Select OFF when no signal is being output from the digital port.



The Custom Setup Menu

Parental Ctrl

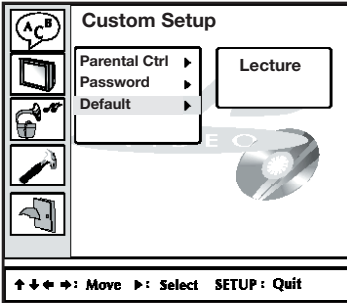
In the United States, categories range from 1G (very restrictive content) to adult categories. If the level set here is below the rating of a disc the DVD will request a password.



Password

The default password is 8888. You may change the password at any time.

You must enter a valid password to gain access to Parental controls. If you forget your password you can reset it by setting the TV/DVD player back to the factory settings (default menu), but you will have to reset all your setup options.



Defaults

Select DEFAULTS option if you want to return ALL settings to the factory defaults.

CAUTION: If you choose to reset to the default settings, Parental controls must be reset along with all the other selections you have made in the Setup menus.

Playing Audio CDs

Your DVD player has many of the same features as an audio CD player. This section explains how to play audio CDs in your TV/DVD player.

Scan Disc

You can scan through the disc when you're playing it by doing the following:

1. Press the REVERSE or FORWARD button on the remote.
2. Press the button again to scan at a faster speed.
3. Press the PLAY button at any time to resume normal playback.

Track Advance or Reverse

1. Press the ►| or ◀| button (CH+/CH-) on the remote when you're playing a disc.
2. Each time you press the button, the CD advances (or reverses) one track.

Pause

1. Press the PAUSE button when a disc is playing to pause the disc.
2. Press the PLAY button to resume normal playback.

Playing mp3 Discs

When an mp3 disc is inserted in the player, the Disc Nav screen appears automatically. You can change folders and songs through Disc Nav. The player plays the songs in the order they were burned onto the disc.

1. Insert the mp3 disc. The folder selection screen appears.
2. Use the arrow buttons to select the folder you want to play and press the OK button.
3. Use the arrow buttons to select the files (or tracks) you want to play and press the OK button. Then selected files (or tracks) play.
4. Press the STOP button to stop playback.

Tip: When you play an audio CD or mp3 disc, you can also use number buttons to select tracks, files, and folders.

Playing Picture CDs

Insert a picture CD into the disc tray. The pictures on the CD are played in a slide show.

1. To stop on a certain picture, press PAUSE.
2. Press the arrow keys to rotate the picture.

Playing CD-ROM files (JPEG or mp3)

When a CD-ROM with JPEG or mp3 files is inserted, a File Manager window is displayed. The DVD player automatically begins playback of the files on the disc. Use the arrow buttons to navigate through the folders and select files for playback.

- When displaying JPEG files, press fast forward repeatedly to change the speed of the slide show.
- When a JPEG is displayed, use the arrow keys to rotate the picture.

Note: This feature may not be available on all discs.

Troubleshooting

Most problems you encounter with your TV/DVD can be corrected by consulting the following troubleshooting list.

TV Problems

TV won't turn on

- Press the TV button.
- Make sure the TV is plugged in.
- Check the wall receptacle (or extension cord) to make sure it is "live" by plugging in something else.
- Something might be wrong with your remote control. Press the POWER button on the front of the TV. If the TV turns on, check the remote control solutions on page 24.

Buttons don't work

- If you're using the remote control, press the TV button first to make sure the remote is in TV mode.
- Unplug the TV for two minutes and then plug it back in. Turn the TV on and try again.

TV turns off unexpectedly

- Sleep timer might have been activated.
- Electronic protection circuit may have been activated because of a power surge. Wait 30 seconds and then turn on again. If this happens frequently, the voltage in your house may be abnormally high or low.
- Unplug TV. Wait five minutes. Plug it in again.

Blank screen

- Try another channel.

No sound, picture okay

- Maybe the sound is muted. Try pressing the volume up button to restore sound.

Can't select certain channel

- Channel may be blocked or not approved through the V-Chip.

Noisy stereo reception

- May be a weak station. Access the *SOUND* menu (see page 7), highlight *MODE* and then choose *MONO*.

No picture, no sound but TV is on

- Maybe the signal type is set wrong. Go to page 8 for detailed instructions.
- The channel might be blank — change channels.

Sound okay, picture poor

- Check antenna connections. Make sure all of the cables are firmly connected to the jacks.
- Try adjusting sharpness function to improve weak signals.

Black box appears on the screen

- Closed caption might be on.

The Remote Control Doesn't Work

- Something might be between the remote and the remote sensor on the component. Make sure there is a clear path.
- Maybe the remote isn't aimed directly at the component (DVD, TV, VCR) that you're trying to operate.
- Maybe batteries in remote are weak, dead, or installed incorrectly. Put new batteries in the remote. (Note, if you remove the batteries, you may have to reprogram the remote to operate other components.)
- You might need to reset the remote: remove batteries and press the number 1 button for at least 60 seconds. Release the 1 button, replace the batteries, and (if necessary) program the remote again.

Problems with V-Chip/Parental Controls

The rating limits don't work

- You must activate the settings.

I don't remember my password and I want to unlock the TV

- If you forget your password you can reset it. Enter 5898 as the password and then change it to a new one.

DVD Problems

Can't advance through a movie

- You can't advance through the opening credits and warning information that appear at the beginning of movies because the disc is programmed to prohibit that action.

The invalid icon appears on screen

- The feature or action cannot be completed at this time for one of the following reasons:
- The disc's software restricts it.
- The disc's software doesn't support that feature (e.g., angles).
- The feature is not available at the moment.
- You've requested a title or chapter number that is out of range.

The picture is distorted

- The disc might be damaged. Try another disc.
- If you're using FORWARD or REVERSE buttons, it is normal for some distortion to appear while scanning.

A screen saver appears on the TV

- Your player is equipped with a screen saver that appears on the TV after your player has been idle for several minutes. To make it disappear, press STOP or CLEAR on the remote.

Subtitle and/or audio language is not the one selected from the initial setting

- If the subtitle and/or audio language does not exist on the disc, the initial settings will not be seen/heard. The disc's priority language is selected instead. Set the subtitle and/or audio language manually through the player menu.

The menu is displayed in a foreign language

- The OSD option is set to that language. Go to the LANGUAGE SETUP Menu and select the OSD option. Select the language you prefer.

Play doesn't begin

- The rating of the title on the disc exceeds the rating limit set in the PARENTAL CTRL menu. Unlock the player and/or change the rating limit in those menus.

No forward or reverse scan

- Some discs have sections that prohibit rapid scanning, or title and chapter skip.
- If you're trying to skip through the warning information and credits at the beginning of a movie, you won't be able to. This part of the movie is often programmed to prohibit skipping through it.

Picture is too tall and thin

- Change the TV TYPE (aspect ratio). Go to page 18 for more information.

Picture is too short and wide

- Change the aspect ratio with the TV TYPE option. Go to page 18 for more information.

Disc won't eject

- When you put a disc into the player, the player might take up to 15 seconds to read the disc. You won't be able to eject the disc during this time. Wait 15 seconds and try again.

Recommendations and information concerning discs

CD-R and CD-RW discs

This player can play most CD-R and CD-RW discs. However, depending on the recorder of the discs of your personal computer, the type of disc and recording method used, some discs might not play, or the performance might not meet the expected standard of quality. When playing a CD-R disc, it is completely normal for the unit to take up to 20 seconds to recognize the disc before it plays. If the disc is not recognized after a period of 20 seconds, remove the disc, and then insert it again. If after several trials, the disc cannot be recognized, make sure you have followed the recommendations below or try another type of disc.

- Whatever the actual recording capacity of a disc, do not fill it to maximum capacity.
- Use CD-R discs rather than CD-RW (re-recordable CDs), as replay of CD-RWs may sometimes not work properly.
- Use a reliable and good quality recording software.
- Before recording on a disc, close all applications on your personal computer in order to optimize the quality and reliability of recordings on the disc.

CD-R and CD-RW discs with mp3 format "Sound" files

In the case of discs that include mp3 files, follow not only the general recommendations for CD-R and CD-RW discs, but also the following specific recommendations:

- The format of your mp3 files should be ISO 9660 or JOLIET. These files are compatible with DOS and Windows applications as well as with Mac OS.
- Your mp3 files must have a name no longer than 12 characters as well as the suffix ".mp3". They must be recorded in the form: title.mp3. Ensure that you do not leave spaces or use special characters such as (, , / , \ , = , +) in the name.
- Do not attempt to record protected mp3 files. Such files are coded and protected.
- Use a decompression transfer rate of at least 128 kb/sec (kilobytes/second) when recording mp3 files. Sound quality with mp3 files basically depends on the rate of compression/ decompression you choose. Getting audio CD quality sound requires an analog/digital sampling rate, that is conversion to mp3 format, of at least 128 kb/sec and up to 160 kb/sec.

However, choosing higher rates, like 192 kb/sec or more, only rarely give even better sound quality. Conversely, files with sampling rates below 128 kb/sec will not be played properly.

Important: The above recommendations cannot be taken as a guarantee that the DVD player will play mp3 recordings, or as an assurance of sound quality. You should note that certain technologies and methods for mp3 file recording on CD-Rs prevent optimal playback of these files on your DVD player (that is degraded sound quality and even, in some cases, inability of the player to read the file or files).

Information updated in December 2002

Additional Information

Maintenance of Cabinet

For safety reasons, when cleaning the cabinet be sure to disconnect the AC power cord from the AC outlet.

- Do not use benzene, thinner, or other solvents for cleaning.
- Wipe the cabinet with a soft cloth.

Formation of Condensation

- Due to sharp changes in temperature and humidity, condensation may form if warm air comes in contact with any cold parts inside the player.
- When condensation forms inside the player, the player may not operate correctly. If this occurs, leave the player at room temperature until the inside of the player becomes dry and operational.
- If condensation forms on a disc, wipe the disc with a soft, dry cloth by moving the cloth from the center hole toward the outer edge.

Handling Discs

- Don't touch the disc's data surfaces. Hold by the edges or by one edge and the hole in the center.
- Don't affix labels or adhesive tape to label surfaces. Don't scratch or damage the label.
- Do not use damaged (cracked or warped) discs.

Cleaning Discs

- Dirty discs can cause reduced video and audio performance. Always keep discs clean by wiping them gently with a soft cloth from the inner edge toward the outer perimeter.
- If a disc becomes dirty, wet a soft cloth in water, wring it out well. Wipe the dirt away gently, and remove any water drops with a dry cloth.
- Do not use record-cleaning sprays or anti-static agents on discs. Also, never clean the discs with benzene, thinner, or other volatile solvents which may cause damage to the disc surface.

Handling Cautions

- Before connecting other components to this player, be sure to turn all components off.
- Don't move the player while a disc is being played. The disc may get scratched or broken, and the player's internal parts may be damaged.
- Don't put any container filled with liquid or any small metal objects on the player.
- Be careful not to put your hand into the disc tray.
- Don't place anything other than a disc in the disc tray.
- Exterior influences such as lightning and static electricity can affect normal operation of this player. If this occurs, turn the player off and on again with the ON•OFF button, or disconnect and then reconnect the AC power cord to the AC power outlet. The player will operate normally.
- Be sure to remove the disc and turn off the player after use.

RCA TV/DVD Combination Limited Warranty

What your warranty covers:

- Defects in material or workmanship.

For how long after your purchase:

- 90 days from date of purchase for labor charges.
- One year from date of purchase for parts.
- Two years from date of purchase for picture tube.

The warranty period for rental units begins with the first rental or 45 days from date of shipment to the rental firm whichever comes first.

What we will do:

- Pay an Authorized RCA Television Service Center the labor charges to repair your unit.
- Pay an Authorized RCA Television Service Center for the new or, at our option, rebuilt replacement parts and picture tube required to repair your unit.

How you get service:

- For screen sizes of 26" and smaller: Take your RCA unit to any Authorized RCA Television Service Center and pickup when repairs are complete.
- For screen sizes larger than 26": Request home or pick up, repair and return service from any Authorized RCA Television Service Center, provided that your unit is located within the geographic territory covered by an Authorized RCA Television Service Center. If not, you must take your TV/DVD to the Service Center location at your own expense, or pay for the cost the Service Center may charge to transport your unit to and from your home.
- To identify your nearest Authorized RCA Service Center, ask your dealer, look in the Yellow Pages, visit www.rca.com, or call 1-800-336-1900.
- Proof of purchase in the form of a bill of sale or receipted invoice which is evidence that the product is within the warranty period must be presented to obtain warranty service. For rental firms, proof of first rental is also required.

What your warranty does not cover:

- Customer instruction. (Your Owner's Manual describes how to install, adjust, and operate your product. Any additional information should be obtained from your dealer.)
- Installation and related adjustments.
- Signal reception problems not caused by your TV/DVD.
- Damage from misuse or neglect.
- Batteries.
- Images burnt onto the screen.
- A TV/DVD that has been modified or incorporated into other products or is used for institutional or other commercial purposes.
- A unit purchased or serviced outside the U.S.A.
- Acts of nature, such as but not limited to lightning damage.

Other Information

Product Registration:

- Please complete the online Product Registration on www.rca.com or complete and mail the Product Registration Card packed with your unit. It will make it easier to contact you should it ever be necessary. The return of the card is not required for warranty coverage.

Warranty:

- **THE WARRANTY STATED ABOVE IS THE ONLY WARRANTY APPLICABLE TO THIS PRODUCT. ALL OTHER WARRANTIES, EXPRESS OR IMPLIED (INCLUDING ALL IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE) ARE HEREBY DISCLAIMED. NO VERBAL OR WRITTEN INFORMATION GIVEN BY THOMSON INC., ITS AGENTS OR EMPLOYEES SHALL CREATE A WARRANTY OR IN ANY WAY INCREASE THE SCOPE OF THIS WARRANTY.**
- **REPAIR OR REPLACEMENT AS PROVIDED UNDER THIS WARRANTY IS THE EXCLUSIVE REMEDY OF THE CONSUMER. THOMSON INC. SHALL NOT BE LIABLE FOR INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES RESULTING FROM THE USE OF THIS PRODUCT OR ARISING OUT OF ANY BREACH OF ANY EXPRESS OR IMPLIED WARRANTY ON THIS PRODUCT. THIS DISCLAIMER OF WARRANTIES AND LIMITED WARRANTY ARE GOVERNED BY THE LAWS OF THE STATE OF INDIANA. EXCEPT TO THE EXTENT PROHIBITED BY APPLICABLE LAW, ANY IMPLIED WARRANTY OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE ON THIS PRODUCT IS LIMITED TO THE APPLICABLE WARRANTY PERIOD SET FORTH ABOVE.**

How state law relates to this warranty:

- Some states do not allow the exclusion nor limitation of incidental or consequential damages, or limitations on how long an implied warranty lasts, so the above limitations or exclusions may not apply to you.
- This warranty gives you specific legal rights, and you also may have other rights that vary from state to state.

If you purchased your product outside the United States:

- This warranty does not apply. Contact your dealer for warranty information.

Service calls which do not involve defective materials or workmanship are not covered by this warranty. Costs of such service calls are the sole responsibility of the purchaser.

This page intentionally left blank.

Visit the RCA web site at www.rca.com

Please do not send any products to the Indianapolis address listed in this manual or on the carton. This will only add delays in service for your product.

Thomson Inc.

**10330 North Meridian Street
Indianapolis, IN 46290**

©2004 Thomson Inc.
Trademark(s)® Registered
Marca(s) Registrada(s)
Printed in China
TOCOM 1634574A



RCA

Téléviseur/DVD Guide de l'utilisateur

Transforme encore le divertissement.

A  **THOMSON** BRAND



Consignes de sécurité importantes

ATTENTION

RISQUE DE CHOC ÉLECTRIQUE,
NE PAS OUVRIR



Ce symbole indique que ce produit comporte une double isolation entre la tension de secteur dangereuse et les pièces accessibles à l'utilisateur. Pour réparer, n'utilisez que des pièces de rechange identiques.

Attention : Afin de réduire le risque de choc électrique, ne pas enlever le couvercle (ou l'arrière). Ne contient aucune pièce réparable par l'utilisateur. Confiez l'entretien à du personnel qualifié.



Ce symbole indique des instructions importantes accompagnant le produit.



Ce symbole indique une « tension dangereuse » dans le produit qui présente un risque d'électrocution ou de blessure.

Nota : Ce lecteur DVD est conçu et fabriqué en fonction de l'application de l'information de gestion régionale (RMI). Si le numéro de région d'un disque DVD est différent de celui de ce lecteur DVD, l'appareil ne peut lire ce disque. Le numéro de région de ce lecteur DVD est Région no 1.

Cet appareil est protégé en vertu des brevets américains nos 4 631 603, 4 577 216 et 4 819 098 et d'autres droits de propriété intellectuelle. L'utilisation de la technologie de protection contre la copie de Macrovision dans cet appareil doit être autorisée par Macrovision et est destinée à l'utilisation au foyer ou à d'autres utilisations limitées de télévision payante, à moins d'autorisation écrite de Macrovision. L'ingénierie inverse et le désassemblage sont interdits.

AVERTISSEMENT

Afin de réduire le risque d'incendie et de choc électrique, ne pas exposer ce produit à la pluie ou l'humidité.

Ne pas exposer l'appareillage à de l'écoulement ou des éclaboussures et ne placer dessus aucun objet rempli de liquides, comme des vases.

ATTENTION

CE PRODUIT UTILISE UN LASER. L'UTILISATION DES COMMANDES OU DES RÉGLAGES OU L'EXÉCUTION DE PROCÉDURES AUTREMENT QUE DÉCRIT DANS CE MANUEL POURRAIT CAUSER UN RAYONNEMENT DANGEREUX. NE PAS OUVRIR LES COUVERCLES NI RÉPARER SOI-MÊME. TOUTE RÉPARATION DOIT ÊTRE FAITE PAR UN TECHNICIEN SPÉCIALISÉ.

Se reporter à l'étiquette d'identification/capacité nominale située sur le panneau arrière du produit pour connaître la tension de fonctionnement adéquate.

Le règlement de la FCC stipule que toute modification non autorisée de ce produit peut annuler le privilège d'utilisation de l'utilisateur.

Attention : L'utilisation de jeux vidéo ou de tout autre accessoire projetant des images fixes pendant des périodes prolongées peut entraîner une impression permanente sur l'écran (ou sur l'écran des téléviseurs à projection). DE PLUS, certains logos de réseaux/programmes, numéros de téléphone, etc., peuvent entraîner des dommages similaires. Ces dommages ne sont pas couverts par votre garantie.

À l'installateur de câble : Ce rappel a pour but d'attirer attention sur l'article 54 du Code canadien de l'électricité, partie 1 (article 820-40 du code de l'électricité des États-Unis) qui énonce des directives de mise à la terre et stipule que le fil de terre du câble doit être connecté au système de mise à la terre de l'édifice, aussi près que possible du point d'entrée.

Enregistrement du produit

Veuillez remplir la carte d'enregistrement du produit (emballée séparément) et la retourner immédiatement. Pour les clients des États-Unis : Vous pouvez également enregistrer votre produit RCA Consumer Electronics au www.rca.com/productregistration. L'enregistrement de ce produit nous permet de vous contacter si nécessaire.

**APPAREIL
AU LASER
DE CLASSE 1**

Information sur le produit

Conservez votre facture comme preuve d'achat et pour obtenir des pièces et du service sous garantie. Attachez-la ici et prenez note du numéro de série et de modèle. Les numéros se trouvent sur le produit.

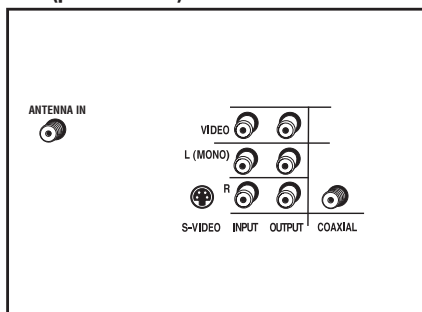
N° de modèle _____ N° de série _____ Date d'achat : _____

Détaillant / Adresse / Téléphone : _____

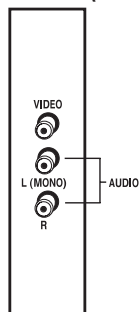
Explication des prises et des câbles	2
Prises et câbles vidéo	2
Prises et câbles audio	2
Câbles audio optiques numériques et câbles coaxiaux	3
Commandes du panneau avant	3
Les touches de la télécommande	4
Touches de fonctions du téléviseur	4
Touches de fonctions du lecteur DVD	5
Insertion des piles dans la télécommande 5	
Menu du téléviseur	6
Navigation dans les menus du téléviseur	6
Menu IMAGE	6
Menu SON	7
Menu MINUTEUR	7
Menu CONFIGURATION	7
Menu NIVEAU FILTRAGE et puce V	8
Blocage des filtres TV	10
Blocage de thèmes particuliers	11
Filtrage des films (puce V)	12
Niveau filtrage Oui (Activation de la puce V)	13
Contrôle parent	13
Changement du mot de passe	13
Éléments de base du lecteur DVD	14
Codage régional	14
Utilisation des différents menus	14
Types de disques que peut lire votre lecteur DVD	14
Options de recherche	15
Balayage d'image	15
Saut	15
Options de lecture	15
Avance de chapitre	15
Zoom	15
Système de menus du lecteur DVD	15

Navigation dans le menu du lecteur DVD	16
Menu REGLAGE	18
Menu Réglage de la langue	16
OSD	16
MENU	17
LANGUE AUDIO	17
SOUS-TITRE	17
Le menu REGLAGE AUDIO	20
TV TYPE	16
ÉCONOMISEUR D'ÉCRAN	19
LUMINANCE	19
CONTRASTE	19
Le menu REGLAGE AUDIO	20
NUMÉRIQUE	20
Le menu REGLAGE PERSONNALISE	20
CONTRÔLE PARENTAL	20
MOT DE PASSE	20
VALEURS PAR DÉFAUT	21
Lecture de CD audio	22
Balayage de disque	22
Avance ou retour sur les pistes	22
Pause	22
Lecture de disques mp3	22
Lecture de CD d'images	22
Lecture de fichiers de disque CD-ROM (JPEG ou mp3)	23
Dépannage	23
Recommandations et informations sur les disques	27
Informations supplémentaires	28
Entretien du boîtie	28
Formation de condensation	28
Garantie limitée	30

Téléviseur (panneau arrière)

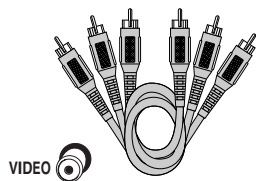


panneau latéral (droite)



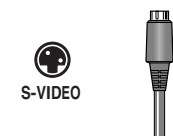
Explication des prises et des câbles

Vous pouvez connecter d'autres composantes à votre téléviseur/DVD, comme un VCD, un caméscope ou un récepteur audio. Vous pouvez connecter vos composants à votre téléviseur/DVD à votre téléviseur de plusieurs façons, selon les câbles dont vous disposez et les prises à l'arrière de vos composants. Les différents types de prises et de câbles donnent un niveau différent de performance. Les prises à l'arrière du téléviseur/DVD et les câbles utilisés pour les connecter sont expliqués ci-dessous.



Prise et câble de VIDEO

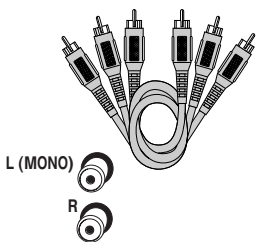
La prise vidéo ordinaire (normalement de couleur jaune) est également appelée vidéo composite. La vidéo composite donne une meilleure qualité de vidéo que celle d'un câble coaxial RF (le type utilisé pour connecter un téléviseur). Généralement, le câble vidéo est incorporé avec les câbles audio (rouge et blanc).



Câble et prise S-VIDEO

La prise S-VIDEO OUT (vidéo séparée) donne une meilleure qualité d'image que la vidéo composite (prise VIDEO), car la portion couleur est séparée de la portion noir et blanc du signal vidéo.

Nota : N'oubliez pas de connecter les câbles audio gauche et droit, car le câble S-vidéo ne transmet que le signal vidéo, et non le son.



AUDIO OUTPUT L (gauche) et R (droite)

Ces prises envoient l'audio à partir d'autres composantes vers le téléviseur. Les prises et les câbles audio comportent souvent un code de couleurs (blanc pour audio gauche et rouge pour audio droit). Vous devez connecter des câbles audio aux prises AUDIO L et R du téléviseur/DVD et aux prises d'entrée audio correspondantes du composant, quelle que soit la prise vidéo utilisée (VID1 (SVID), DVD, FRONT).

Nota : Si le composant n'a qu'une seule entrée audio (mono), connectez-le à la prise audio gauche (blanche, L/Mono) et ne connectez pas la fiche audio droite du câble.

Nota : Si vous ne connectez pas un câble, une antenne ou un autre composant à votre téléviseur, le téléviseur s'éteindra automatiquement après quinze minutes pour économiser l'énergie.

CÂBLES AUDIO OPTIQUES NUMÉRIQUES et CÂBLES COAXIAUX

Utilisez l'une de ces prises pour connecter votre téléviseur/DVD à un récepteur ou à un décodeur Dolby Digital ou DTS.

Fabriqué sous licence de Dolby Laboratories. « Dolby » et le symbole à double D sont des marques de commerce de Dolby Laboratories. Travaux confidentiels non publiés. ©1992-1997 Dolby

Laboratories, Inc. Tous droits réservés.

DTS est une marque de commerce déposée de Digital Home Theater Systems, Inc.

Commandes du panneau avant

Si vous ne trouvez pas votre télécommande, vous pouvez utiliser les boutons du panneau avant de votre téléviseur pour activer de nombreuses fonctions de votre téléviseur.

INPUT (Entrée) Alterne entre les canaux d'entrée vidéo de TV, VID1 (SVID), DVD, FRONT.

MENU Affiche le menu Image.

VOL- Abaisse le volume. Dans le système de menus, agit comme une touche à flèche vers la gauche de la télécommande et règle les commandes de menu.

VOL+ Augmente le volume. Dans le système de menus, agit comme une touche à flèche vers la droite de la télécommande et règle les commandes de menu.

CH- Parcourt vers le bas de la liste des canaux. Dans le système de menus, agit comme une touche à flèche vers le bas de la télécommande et règle les commandes de menu.

CH+ Parcourt vers le haut la liste de canaux. Dans le système de menus, agit comme une touche à flèche vers le haut de la télécommande et règle les commandes de menu.

POWER (Alimentation) Allume et éteint le téléviseur.

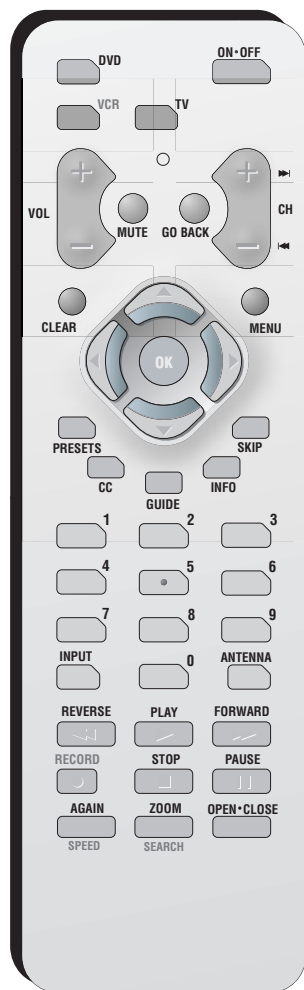
Play/Pause (Lecture/Pause) Effectue une pause de lecture ou lit du disque.

Stop Arrête la lecture d'un disque.

FWD. Effectue une recherche vers l'avant sur un disque lorsqu'en mode de lecture.

REV. Effectue une recherche vers l'arrière sur un disque lorsqu'en mode de lecture.

Open/Close Ouvre le plateau de disque.



Les touches de la télécommande

Touches de fonctions du téléviseur

TV Fait passer la télécommande en mode TV. Lorsque le combiné est éteint, appuyez pour allumer le téléviseur.

Mute (Son coupé) Abaisse le volume à son niveau minimal. Appuyez de nouveau pour rétablir le volume.

ON•OFF (Marche•Arrêt) Allume et éteint le téléviseur.

VOL (+/-) Abaissent ou augmentent le volume du téléviseur.

CH (+/-) Font défiler vers le haut ou vers le bas la liste de canaux affichée. Appuyez une fois pour changer de canal ou maintenez la touche enfoncée pour continuer à changer les canaux.

Go back (Retour) Cette touche vous permet de revenir au canal précédent. Si vous êtes dans le système de menus, GO BACK vous fait revenir à l'écran précédent.

CLEAR (Effacer) Efface les menus ou les messages de l'écran et vous permet de regarder à nouveau la télévision. Pour les menus qui comportent des entrées numériques, le fait d'appuyer sur CLEAR efface le dernier numéro entré.

MENU Affiche le menu Image.

Touches à flèche (◀/▶/▲/▼) Appuyez sur les touches à flèche pour vous déplacer dans le système de menus à l'écran.

Touche OK Lorsqu'un menu est affiché à l'écran, appuyez sur OK pour activer ou désactiver l'article mis en surbrillance.

PRESETS (Préréglages) Affiche les préréglages de l'image.

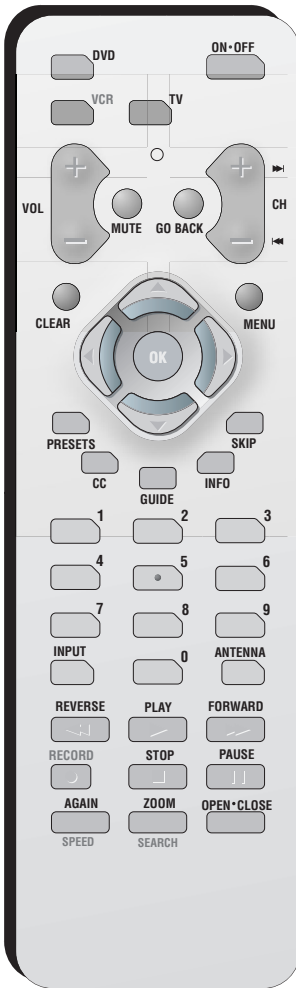
SKIP (Sauter) Appuyez deux fois sur la touche pour commencer un balayage de canal. Appuyez de nouveau pour sélectionner le canal en cours.

CC (Sous-titres) Alterne entre l'activation et la désactivation des sous-titres.

INFO Affiche les informations sur le canal. Appuyez encore une fois pour effacer les informations à l'écran.

0-9 (Touches numériques) Permettent d'entrer les numéros de canaux. Pour entrer un canal à deux chiffres, appuyez sur les deux chiffres. Pour entrer un canal à trois chiffres, appuyez sur la première touche et maintenez-la enfoncée pendant deux secondes jusqu'à l'apparition de deux tirets (– –) à droite du chiffre, puis entrez les deux autres chiffres. Exemple : pour régler sur le canal 123, appuyez sur 1 et maintenez cette touche enfoncée pendant deux secondes, appuyez sur 2, puis appuyez sur 3.

INPUT (Entrée) Alterne entre les entrées disponibles.



Touches de fonctions du lecteur DVD

DVD Fait passer la télécommande en mode DVD.

CH+/CH- (▶|◀) ▶| passe au chapitre ou à la piste suivant(e). ◀| revient au chapitre ou à la piste précédent(e).

MENU Affiche les menus et autres options disponibles sur le disque en cours de lecture (si le disque contient ces informations).

Touches à flèche (◀|▶|▲|▼) Appuyez sur les touches à flèche pour vous déplacer dans le système de menus à l'écran.

Touche OK Lorsqu'un menu est affiché, appuyez sur OK pour sélectionner l'article mis en surbrillance.

GUIDE Lorsque le lecteur DVD ne lit aucun disque, affiche le menu de réglage du lecteur DVD.

INFO Cette touche affiche les informations sur le canal et l'heure. Appuyez encore une fois disparaître l'information de l'écran.

SKIP (Sauter) Fait avancer le titre, le chapitre ou le compteur temps à un endroit spécifique sur un disque DVD. Voyez la page 15 pour obtenir plus de détails.

0 à 9 (Touches numériques) Utilisées pour entrer des informations comme les numéros de chapitre et de piste.

FORWARD (Avant) Effectue une recherche vers l'avant sur un disque lorsqu'en mode de lecture. Appuyez à plusieurs reprises pour accélérer.

PLAY (Lecture) Commence la lecture du disque (et referme le plateau de disque s'il est ouvert).

PAUSE Effectue une pause du disque. Lorsqu'en pause de lecture d'un disque, appuyez sur PLAY pour reprendre la lecture.

REVERSE (Arrière) Effectue une recherche vers l'arrière sur un disque lorsqu'en mode de lecture. Appuyez à plusieurs reprises pour accélérer.

STOP (Arrêt) Arrête la lecture du disque.

AGAIN (Reprise) Appuyez pour répéter un chapitre ou un titre sur les DVD, ou encore une piste ou un disque sur un CD audio.

ZOOM Agrandit l'image pendant la lecture de disques DVD.

OPEN•CLOSE (Ouvrir•Fermer) Appuyez sur cette touche pour ouvrir ou fermer le plateau de disque DVD.

Insertion des piles dans la télécommande

Enlevez le couvercle du compartiment à piles. Insérez deux piles de type AAA en suivant la polarité indiquée à l'intérieur du compartiment à piles. Remettez en place le couvercle.

Nota : Si vous prévoyez ne pas utiliser la télécommande pendant une période prolongée, enlevez les piles pour éviter une fuite de leur liquide dans le compartiment.

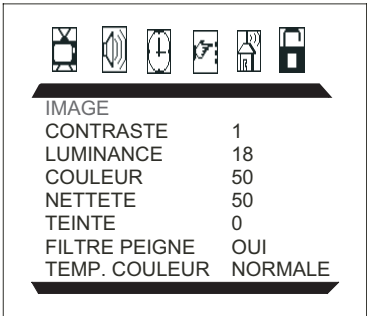
Menu du téléviseur

Les menus du téléviseur vous permettent de contrôler la qualité de l'image et les fonctions disponibles pour le visionnement du téléviseur. Les fonctions du lecteur DVD comportent un système de menus différent, décrit à la page 15.

Navigation dans les menus du téléviseur

1. Pour afficher le menu du téléviseur, appuyez sur la touche MENU.
2. Utilisez les touches à flèche (◀/▶) de la télécommande (ou les touches VOL +/- à l'avant du téléviseur) pour mettre en surbrillance une icône de sous-menu située au-dessus du menu.
3. Appuyez sur les touches ▲/▼ de la télécommande (ou CH +/- à l'avant du téléviseur) pour sélectionner l'option.
4. Utilisez les touches à flèche (◀/▶) de la télécommande (ou les boutons VOL +/- à l'avant du téléviseur) pour mettre une option en surbrillance.
5. Appuyez sur la touche MENU de la télécommande pour quitter le système de menus.

Nota : Assurez-vous que la télécommande est en mode TV.



Menu IMAGE

Le menu IMAGE vous permet d'effectuer des réglages d'image.

- CONTRASTE** Utilisez les touches à flèche ◀/▶ pour régler le contraste entre les zones sombres et claires de l'image.
- LUMINANCE** Utilisez les touches à flèche ◀/▶ pour régler la luminance de l'image.
- COULEUR** Utilisez les touches à flèche ◀/▶ pour régler l'intensité de couleur ou la saturation.
- NETTETE** Utilisez les touches à flèche ◀/▶ pour régler la netteté de l'image.
- TEINTE** Utilisez les touches à flèche ◀/▶ pour régler l'équilibre entre les niveaux de rouge et de vert.
- FILTRE PEIGNE** Active ou désactive le filtre peigne.
- TEMP. COULEUR** Permet d'effectuer trois ajustements de couleur : Froide pour augmenter le bleu dans l'image, Normale et Chaude pour augmenter le rouge dans l'image.



SON
MODE AUTO
PREREGLE PERSONNALISER
GRAVES 50
AIGUES 50
EQUILIBRE 0
AMBIOPHONIE NON

Menu SON

Le menu SON offre une variété d'options audio.

- MODE** Offre trois mode audio (AUTO/MONO/STEREO/SAP).
- PREREGLE** Offre quatre préréglages audio (PERSONNALISER/VOIX/THEATRE/MUSIQUE).
- GRAVES** Utilisez les touches à flèche ◀/▶ pour réduire ou augmenter les sons de basses fréquences.
- AIGUES** Utilisez les touches à flèche ◀/▶ pour réduire ou augmenter les sons de hautes fréquences.
- EQUILIBRE** Utilisez les touches à flèche ◀/▶ pour équilibrer le son des haut-parleurs gauche et droit.
- AMBIOPHONIE** Active ou désactive l'ambiophonie.



MINUTEUR
MINUTEUR 20

Menu MINUTEUR

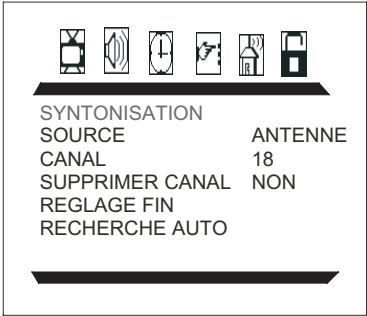
- MINUTEUR** Utilisez les touches à flèche ◀/▶ pour éteindre automatiquement le téléviseur après une période de temps déterminée. Appuyez sur la touche à flèche ▶ pour ajouter 10 minutes à l'horloge (jusqu'à deux heures).



CONFIGURATION
LANGUE ENGLISH
FOND BLEU OUI
NOIR ACCENTUE NON
BRUIT REDUIT NON
SOUS-TITRAGE CC1
ST SON COUPÉ OUI

Menu CONFIGURATION

- LANGUE** Sélectionne la langue d'affichage des menus.
- FOND BLEU** Active ou désactive la fonction de fond d'écran (économiseur d'écran) (seulement lorsque des canaux d'entrée vidéo sont utilisés).
- NOIR ACCENTUE** Active ou désactive l'accentuation du noir.
- BRUIT REDUIT** Active ou désactive la fonction de réduction du bruit.
- SOUS-TITRAGE** Offre huit modes de sous-titrage, dont quatre modes texte.
- ST SON COUPÉ** Lorsqu'il est activé, affiche automatiquement les sous-titres avec une pression sur la touche MUTE.



Menu SYNTONISATION

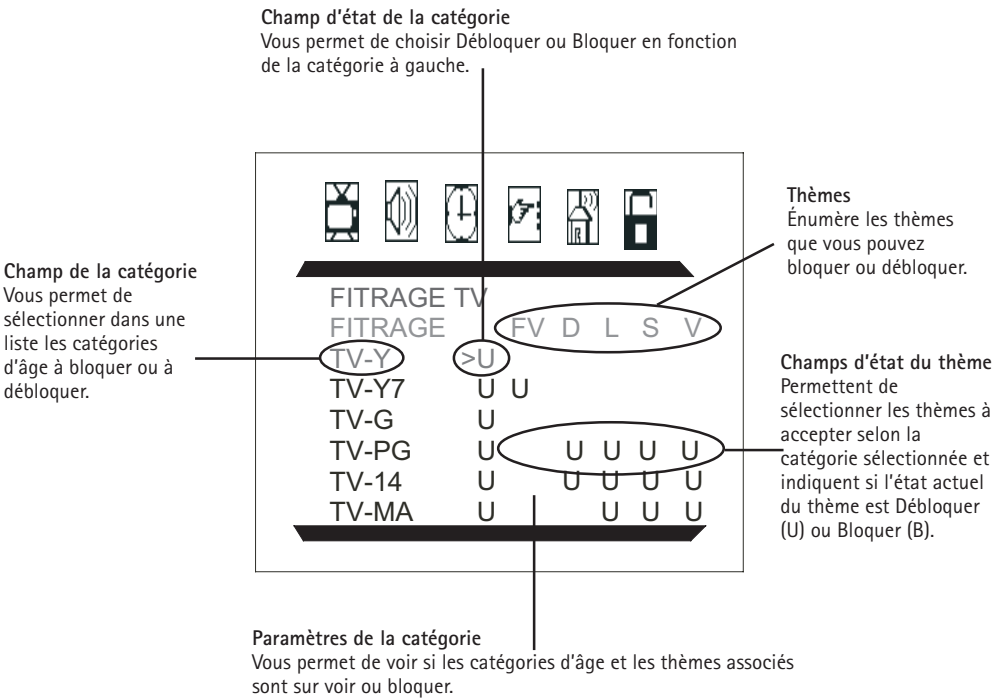
- SOURCE** Permet de sélectionner l'option d'ANTENNE ou de CABLE. Sélectionne ANTENNE pour recevoir un signal d'émission radio. Sélectionnez CABLE pour recevoir un signal de télévision câblée CATV.
- CANAL** Utilisez les touches ◀/▶ sur la télécommande (ou les boutons VOL +/- à l'avant du téléviseur) pour faire défiler les canaux disponibles par l'antenne. Vous pouvez introduire le numéro du canal directement au moyen des touches numériques.
- SUPPRIMER CANAL** Sélectionnez OUI pour sauter le canal suivant. Sélectionnez NON pour passer au canal suivant.
- REGLAGE FIN** Raffine le réglage d'un canal pour obtenir la meilleure réception.
- RECHERCHE AUTO** Exécute une recherche de canaux et les sauvegarde automatiquement.

Menu NIVEAU FILTRAGE et puce V

- Le menu NIVEAU FILTRAGE vous permet de programmer votre téléviseur de façon que les enfants ne puissent visionner certaines émissions.
- Les trois premières options du menu de NIVEAU FILTRAGE dépendent d'un élément logiciel (communément appelé puce V) à l'intérieur du téléviseur, qui permet de « bloquer » les émissions et les films contenant de la violence, du sexe ou un thème qui, selon vous, ne devrait pas être regardés par des enfants. Ce menu vous permet de programmer votre téléviseur de façon qu'il ne diffuse pas certaines émissions. Vous pouvez « déverrouiller » les émissions si vous entrez un mot de passe.
- Lorsqu'elle est activée (OUI), le logiciel de du niveau filtrage lit un code que la plupart des diffuseurs envoient avec leurs émissions. Ce code indique au logiciel la tranche d'âge visée (TV-MA, TV-14, etc.) et les thèmes abordés (Violence [V], Langage adulte [L], etc.).
- Les diffuseurs ne sont pas obligés de fournir les thèmes de leurs émissions, par conséquent les émissions reçues sans thème ne seront bloquées que si vous les bloquez d'après la catégorie d'âge. Vous pouvez bloquer également les émissions sans catégorie « Not Rated » (non cotées) ou considérées comme telles parce qu'elles sont diffusées sans code de catégorie par le diffuseur.
- Les catégories d'âge figurent dans la liste du tableau de la page suivante.
- MOT DE PASSE** Vous avez besoin d'un mot de passe pour accéder au menu NIVEAU FILTRAGE. Le mot de passe initial est 1234. Vous devriez changer le mot de passe la première fois que vous utilisez ce menu.
Lorsque vous entrez le bon mot de passe, le menu NIVEAU FILTRAGE apparaît.
 - NIVEAU FILTRAGE** Sélectionnez « NON » pour désactiver la puce V. Sélectionnez « OUI » pour activer la puce V.
 - FILTRAGE TV** Sélectionnez cette option pour afficher le sous-menu de FILTRAGE TV.
- Les classifications d'âge et les thèmes que vous pouvez bloquer sont répertoriés dans les tableaux ci-dessous.

Catégorie	Description et thèmes abordés par catégorie d'âge
TV-MA	Adultes seulement. Cette émission est destinée spécifiquement aux adultes et risque de ne pas convenir à des enfants de moins de 17 ans. Elle contient un ou plusieurs des thèmes suivants : langage indécent et vulgaire (L) , activité sexuelle explicite (S) ou violence graphique (V) .
TV-14	Parents sérieusement mis en garde. Cette émission contient des scènes que de nombreux parents considéreraient inadéquates pour des enfants de moins de 14 ans. On recommande sérieusement aux parents d'user de vigilance et de ne pas laisser les enfants de moins de 14 ans regarder cette émission seuls. Cette émission contient un ou plusieurs des thèmes suivants : dialogues très suggestifs (D) , langage très grossier (L) , scènes à caractère sexuel intense (S) ou beaucoup de violence (V) .
TV-PG	Surveillance parentale suggérée. Cette émission contient des scènes que les parents risquent de considérer inadéquates pour de jeunes enfants. Il est conseillé aux parents de regarder l'émission avec leurs jeunes enfants. Cette émission contient un ou plusieurs des thèmes suivants : quelques dialogues suggestifs (D) , peu de langage grossier (L) , quelques scènes à caractère sexuel (S) ou violence modérée (V) .
TV-G	Tout public. La plupart des parents considéreraient cette émission adéquate pour tous les âges. Elle contient peu ou pas de dialogue à caractère sexuel (D) , pas de langage grossier (L) et peu ou pas de situations à caractère sexuel (S) ou violentes (V) .
TV-Y7	Cette émission est destinée aux enfants de 7 ans et plus. Elle est davantage conseillée aux enfants qui ont acquis la maturité requise pour faire la distinction entre la fiction et la réalité. Les thèmes et les éléments comme la violence fictive légère (FV) ou violence de comédie risquent d'être présents dans ce programme et d'effrayer des enfants de moins de 7 ans.
TV-Y	Enfants de tous âges. Les thèmes et les éléments de ce type d'émission sont conçus pour un jeune auditoire, dont les enfants de 2 à 6 ans. Cette émission ne devrait pas effrayer les tout jeunes enfants.

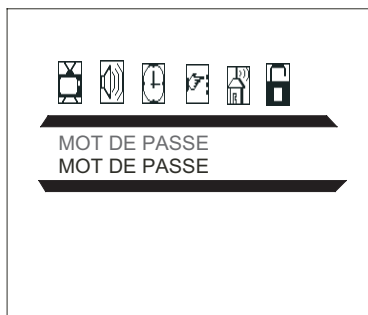
La grille des limites de filtrage TV



Blocage des filtrages TV

Vous pouvez bloquer automatiquement toutes les émissions dont la catégorie est supérieure à un niveau de filtrage spécifié. Pour bloquer les canaux avec des catégories supérieures :

1. Appuyez sur la touche MENU de la télécommande (le Menu principal apparaît).
2. Appuyez sur la touche ► jusqu'à ce que l'icône de contrôle parental (niveau de filtrage) soit en surbrillance.
3. Appuyez sur la touche ▼ de la télécommande (ou sur les boutons CH à l'avant du téléviseur) jusqu'à ce que l'article *MOT DE PASSE* qui est le plus bas soit mis en surbrillance et appuyez sur la touche ► pour accéder à l'entrée de mot de passe.



- Entrez votre mot de passe en utilisant les touches numériques de la télécommande (le menu **NIVEAU FILTRAGE** apparaît).
- Appuyez sur la touche ▼ jusqu'à ce que **FILTRAGE TV** soit en surbrillance, puis sur la touche à flèche vers la droite (l'écran de **FILTRAGE TV** apparaît).
- Utilisez les touches à flèche vers le haut ou vers le bas pour sélectionner le niveau de filtrage et appuyez sur la touche ► pour modifier l'état du niveau de filtrage du téléviseur ou du thème de **U (Débloquer)** à **B (Bloquer)**.
- Appuyez sur la touche OK pour revenir au menu de **NIVEAU FILTRAGE**.
- Assurez-vous que **NIVEAU FILTRAGE** est activé. Appuyez sur la touche ▼ pour mettre en surbrillance **NIVEAU FILTRAGE NON**, puis sur la touche à flèche vers la droite pour l'activer. Il doit être activé pour que les niveaux de filtrage soient fonctionnels.

La section suivante vous donne davantage de précisions sur la façon de changer l'état des restrictions.

Nota : Si vous oubliez votre mot de passe, vous pouvez le réinitialiser. Entrez 5898 comme mot de passe, puis changez-le pour un nouveau.

Thèmes	
D	Dialogue sexuel explicite
L	Langage adulte
S	Situations à caractère sexuel
V	Violence
FV	Violence fictive

Blocage de thèmes particuliers

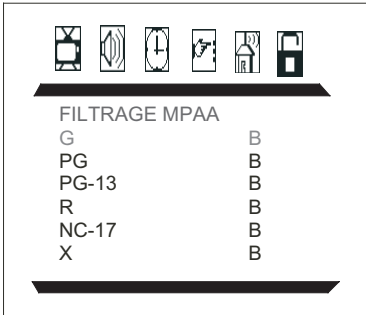
Vous pouvez bloquer des émissions d'après leur thème. (Le contenu est représenté à l'écran par les lettres FV, D, L, S et V.) Lorsque vous bloquez un thème, dans le cas d'une catégorie d'âge, vous bloquez automatiquement ce thème pour les émissions de catégorie d'âge supérieure.

Pour bloquer les émissions d'après leur thème :

- Déterminez le contenu des thèmes que vous voulez bloquer.
- Maintenez appuyée la touche ▼ jusqu'à ce que le thème que vous voulez changer soit mis en surbrillance.
- Appuyez sur la touche ► pour changer son état à **B (Bloquer)**.
- Appuyez sur OK pour revenir au menu précédent.

Nota : Les diffuseurs ne sont pas obligés de fournir les thèmes et les catégories d'âge.

Vous devez verrouiller les niveaux de filtrage pour que les limites entrent en vigueur.



Filtrage des films (puce V)

Fixez les limites en bloquant les films qui dépassent une catégorie d'âge spécifique.

Pour accéder au menu *FILTRAGE MPAA* (filtrage des films) :

1. Appuyez sur la touche MENU de la télécommande (le Menu principal apparaît).
2. Appuyez sur la touche ► jusqu'à ce que l'icône de contrôle parental (niveau de filtrage) soit en surbrillance.
3. Appuyez sur la touche ▼ jusqu'à ce que *MOT DE PASSE* soit en surbrillance, puis sur la touche ► pour accéder à l'entrée de mot de passe.
4. Entrez votre mot de passe en utilisant les touches numériques de la télécommande (le menu *NIVEAU FILTRAGE* apparaît).
5. Appuyez sur la touche ▼ jusqu'à ce que *FILTRAGE MPAA* soit en surbrillance, puis sur la touche ► (l'écran de *FILTRAGE MPAA* apparaît).
6. Utilisez les touches à flèche ▼ vers le haut ou vers le bas pour sélectionner le niveau de filtrage et appuyez sur la touche ► pour modifier l'état du niveau de filtrage du téléviseur ou du thème de U (Débloquer) à B (Bloquer).
7. Assurez-vous que *NIVEAU FILTRAGE* est activé. Appuyez sur la touche GO BACK pour revenir au menu de *NIVEAU FILTRAGE*.
8. Appuyez sur la touche ▼ pour mettre en surbrillance *NIVEAU FILTRAGE NON*, puis sur la touche ► pour l'activer. Il doit être activé pour que les niveaux de filtrage soient fonctionnels.

Nota : Si vous oubliez votre mot de passe, vous pouvez le réinitialiser. Entrez 5898 comme mot de passe, puis changez-le pour un nouveau.

Vous devez verrouiller les niveaux de filtrage pour que les limites entrent en vigueur.

Niveau filtrage Oui (Activation de la puce V)

Le fait de sélectionner cette option vous permet d'activer ou de désactiver les réglages du niveau de filtrage.

1. Appuyez sur la touche MENU de la télécommande (le Menu principal apparaît).
2. Appuyez sur la touche ► jusqu'à ce que l'icône de contrôle parental (niveau de filtrage) soit en surbrillance.
3. Appuyez sur la touche ▼ jusqu'à ce que *MOT DE PASSE* soit en surbrillance, puis sur la touche ► pour accéder à l'entrée de mot de passe.
4. Entrez votre mot de passe en utilisant les touches numériques de la télécommande (le menu *NIVEAU FILTRAGE* apparaît).
5. Appuyez sur la touche ▼ pour mettre en surbrillance *NIVEAU FILTRAGE NON*, puis sur la touche ► pour l'activer. Il doit être activé pour que les niveaux de filtrage soient fonctionnels.

Si vous n'activez pas le V-chip, aucun des réglages du V-chip ne sera opérationnel.

Si vous oubliez votre mot de passe, vous pouvez le réinitialiser. Entrez 1234 comme mot de passe, puis changez-le pour un nouveau.

Contrôle parent

Cette option vous permet de verrouiller (désactiver) ou de déverrouiller (activer) le panneau avant du téléviseur. La télécommande syntonise néanmoins le téléviseur sur n'importe quel canal. Si vous utilisez cette méthode de niveau de filtrage, empêchez l'accès à toute télécommande capable de faire fonctionner le téléviseur.

1. Appuyez sur la touche MENU de la télécommande (le Menu principal apparaît).
2. Appuyez sur la touche ► jusqu'à ce que l'icône de contrôle parental (niveau de filtrage) soit en surbrillance.
3. Appuyez sur la touche ▼ jusqu'à ce que *MOT DE PASSE* soit en surbrillance, puis sur la touche ► pour accéder à l'entrée de mot de passe.
4. Entrez votre mot de passe en utilisant les touches numériques de la télécommande (le menu *NIVEAU FILTRAGE* apparaît).
5. Appuyez sur la touche ▼ pour mettre en surbrillance *CONTROLE PARENT*, puis sur la touche ► pour l'activer.

Changement de mot de passe

Sélectionner cette option vous permet de créer un nouveau mot de passe en tout temps. Une fois que vous avez entré votre mot de passe à partir de *CHAN. MOT PASSE* dans le menu *NIVEAU FILTRAGE*, vous devez l'utiliser tant que vous ne le changerez pas de nouveau.

1. Appuyez sur la touche MENU de la télécommande (le Menu principal apparaît).
2. Appuyez sur la touche ► jusqu'à ce que l'icône de contrôle parental (niveau de filtrage) soit en surbrillance.
3. Appuyez sur la touche ▼ jusqu'à ce que *MOT DE PASSE* soit en surbrillance, puis sur la touche ► pour accéder à l'entrée de mot de passe.
4. Entrez votre mot de passe en utilisant les touches numériques de la télécommande (le menu *NIVEAU FILTRAGE* apparaît).
5. Appuyez sur la touche ▼ pour mettre en surbrillance *CHAN. MOT PASSE*, puis sur la touche ► pour le sélectionner.
6. Appuyez sur la touche ▼ pour mettre en surbrillance *NOUV. MOT PASSE* et utilisez les touches numériques de la télécommande pour entrer le nouveau mot de passe. Entrez-le une deuxième fois dans le champ de confirmation du nouveau mot de passe.

Éléments de base du lecteur DVD

Codage régional

Le lecteur DVD et les disques comportent un code régional. Ces codes régionaux doivent correspondre pour effectuer la lecture du disque. Le code de ce lecteur est la région 1. Les disques des autres régions ne peuvent être lus dans cet appareil.

Utilisation des différents menus

La programmation de chaque disque comporte des fonctions différentes. Vous pouvez utiliser deux systèmes de menu différents pour accéder aux fonctions du lecteur DVD : le menu du disque et le menu du téléviseur/DVD (distinct du système de menus du téléviseur). N'oubliez pas qu'une fonction n'est disponible que si la programmation du disque inclut cette fonction. Par exemple, si vous sélectionnez les sous-titres, les sous-titres n'apparaissent que si le disque a été créé avec des sous-titres. Le système de menus du lecteur DVD est expliqué à la page 15.

- **Le menu Disque** – Le menu du disque fait partie de chaque disque et est différent du système de menus du lecteur DVD. Le contenu de chaque menu de disque varie selon la constitution du disque et les fonctions incluses. Parfois, le menu d'un disque apparaît automatiquement lorsque vous l'insérez, ou vous pouvez y accéder en appuyant sur la touche MENU.

Types de disques que peut lire votre lecteur DVD

- Disques DVD – Contiennent de l'information vidéo.
- Disques audio – Ont un contenu musical ou sonore seulement.
- Disques mp3 – Contiennent des fichiers audio (par exemple, un CD-R sur lequel on a copié des fichiers mp3 que l'on a préalablement téléchargé).

Avant de charger un disque, assurez-vous qu'il est compatible avec le lecteur. Notez que les disques suivants NE PEUVENT PAS être utilisés avec ce lecteur :

- Disque laser
- CD-I, CD-ROM, DVD-ROM
- MiniDisc
- Seul l'audio est lu sur les disques CD-G et non les graphiques

Chargement et lecture d'un disque

1. Appuyez sur la touche DVD de la télécommande pour vous assurer que l'appareil est en mode DVD.
2. Appuyez sur la touche OPEN•CLOSE de la télécommande pour ouvrir le plateau de disque. Placez délicatement un disque dans le plateau, étiquette vers le haut (les disques à double face contiennent de l'information sur les deux côtés, de sorte que vous pouvez placer l'un ou l'autre vers le haut).
3. Appuyez encore une fois sur OPEN•CLOSE pour refermer le plateau de disque.

Le lecteur lit la table des matières du disque, puis l'une des fonctions suivantes est exécutée, selon la programmation du disque :

- Aucun menu de disque n'apparaît, un économiseur d'écran est affiché.
- Le menu du disque apparaît.
- Le menu du disque apparaît à l'écran lorsque vous appuyez sur PLAY/PAUSE.
- La lecture du disque commence automatiquement.

Si aucune image et aucun économiseur d'écran n'apparaît, appuyez sur DVD pour faire passer le lecteur en mode DVD.

Options de recherche

Pour effectuer une recherche sur un disque, vous pouvez utiliser les touches FORWARD ou REVERSE.

Vous pouvez également utiliser les fonctions de recherche suivantes :

Balayage de l'image — Pendant la lecture, chaque fois que vous appuyez sur la touche FORWARD ou REVERSE, votre lecteur DVD parcourt le disque plus rapidement jusqu'à ce que vous atteigniez la vitesse maximale de balayage. Pour reprendre la lecture normale, appuyez sur PLAY.

Sauter — Lorsque le lecteur DVD est en cours de lecture, appuyez sur SKIP pour avancer sur un titre ou sur un chapitre. Utilisez la touche à flèche vers la gauche ou vers la droite pour sélectionner un titre ou un chapitre. Utilisez la touche à flèche vers le haut ou vers le bas pour passer au titre ou au chapitre suivant. Appuyez sur OK lorsque vous avez sélectionné le titre ou le chapitre.

Le fait d'appuyer une nouvelle fois sur SKIP affiche le compteur temps pour vous permettre d'accéder à un endroit particulier sur le disque DVD. Utilisez les touches numériques pour entrer l'heure et appuyez sur OK.

Nota: La fonction n'est pas disponible sur tous les disques.

Options de lecture

Les fonctions de lecture de certains disques sont accessibles directement à partir de la télécommande.

Avance de chapitre

Pendant la lecture d'un disque, vous pouvez avancer ou reculer d'un chapitre ou d'une piste à la fois en appuyant sur la touche CH + et (ou) CH - .

Répétition

Pour les disques DVD, appuyez sur la touche AGAIN de la télécommande pour répéter un chapitre. Appuyez une fois de plus pour répéter un titre. Appuyez trois fois pour annuler la répétition.

Pour les disques CD audio, appuyez sur la touche AGAIN de la télécommande pour répéter une piste. Appuyez deux fois sur AGAIN pour répéter l'intégralité du disque et trois fois pour annuler la répétition.

Zoom

1. Pendant la lecture du disque, appuyez sur la touche ZOOM (le lecteur agrandit l'image). Chaque fois que vous appuyez sur ZOOM, l'image est agrandie davantage (jusqu'à ce que vous atteigniez le facteur d'agrandissement maximal).
2. Pour voir d'autres parties de l'image après avoir effectué un zoom avant, essayez d'appuyer sur les touches ◀/▶/▲/▼ pour aller dans la direction correspondante.

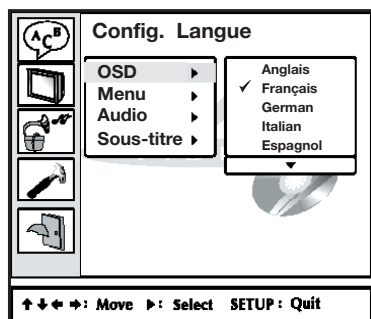
Système de menus du lecteur DVD

Le lecteur système de menus du lecteur DVD vous permet de régler des fonctions de votre lecteur DVD. Un menu différent permet de commander les fonctions du téléviseur (voyez la page 8). Le menu de réglage du lecteur DVD est accessible lorsque que le lecteur DVD est à l'arrêt.

Navigation dans le menu du lecteur DVD

1. Appuyez deux fois sur STOP pour arrêter la lecture. Assurez-vous que la télécommande est en mode DVD.
2. Appuyez sur la touche GUIDE de la télécommande. Le MENU RÉGLAGE apparaît.
3. Appuyez sur la touche ▲/▼ pour mettre un article en surbrillance, puis sur la touche OK pour le sélectionner et accéder au sous-menu.
4. Utilisez la touche ◀/▶ pour mettre en surbrillance une option, appuyez sur la touche ▲/▼ pour sélectionner l'option et appuyez sur la touche OK
5. Pour quitter le menu, appuyez de nouveau sur GUIDE.

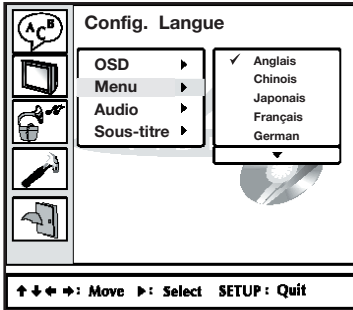
Menu REGLAGE



Menu Réglage de la langue

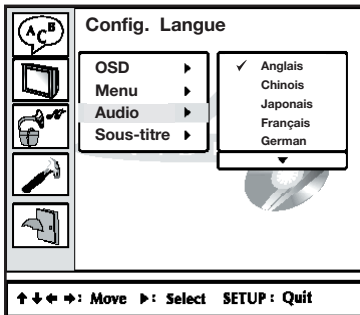
OSD (affichage à l'écran)

Ce réglage contrôle la langue d'affichage des menus du téléviseur et du lecteur DVD



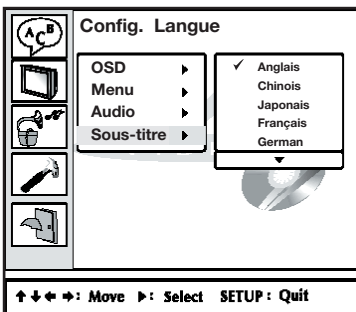
MENU

Vous permet de sélectionner la langue d'affichage des menus (si le menu disque existe dans cette langue).



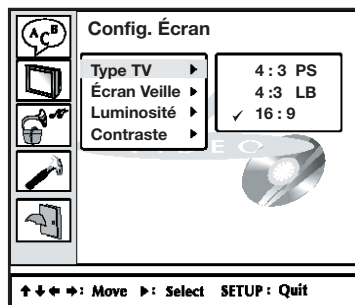
AUDIO

Certains disques sont enregistrés avec plusieurs pistes de langues (des langues différentes). Vous pouvez sélectionner une langue par défaut pour que le disque joue dans la langue de votre choix, si le disque a été enregistré avec plusieurs pistes.



SOUS-TITRE

Vous permet de sélectionner une langue d'affichage des sous-titres (s'ils sont activés).



Menu Réglage de la langue

TYPE TV

L'AFFICHAGE TV contrôle le rapport hauteur / largeur de l'image à l'écran. Voyez la page suivante pour une description des différents formats d'écran.

4:3 PS – Sélectionnez ce réglage si vous voulez que le film occupe la totalité de l'écran. Il se peut que certaines parties de l'image (les bords gauche et droit) soient invisibles.

La plupart des disques produits en format élargi ne peuvent être recadrés de cette façon. Cela signifie que les barres noires apparaîtront en haut et en bas de l'écran.



4:3 PS



4:3 LB

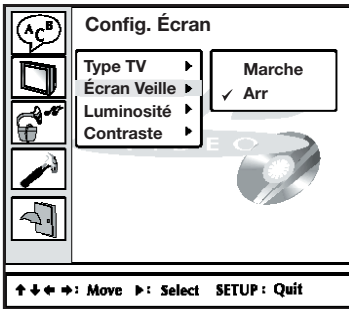
4:3 LB – Sélectionnez ce réglage si vous voulez voir les films dans leur format d'origine (rapport hauteur / largeur). Vous verrez ainsi la totalité de l'image du film, mais elle occupera une partie seulement de la hauteur de l'écran. Le film peut être encadré de barres noires au haut et au bas de l'écran.



16:9

16:9 – Sélectionnez ce réglage si votre lecteur DVD/LVC est connecté à un téléviseur à grand écran. Si vous sélectionnez ce réglage avec un téléviseur standard, les images à l'écran peuvent sembler déformées à cause de la compression verticale.

Si vous visionnez un disque enregistré en format 4 x 3 sur un téléviseur à grand écran, les côtés gauche et droit afficheront des barres noires.

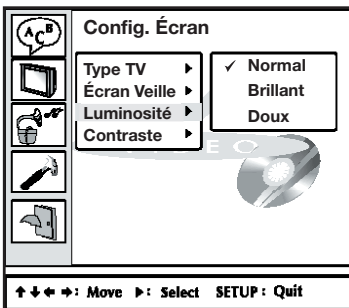


ÉCRAN VEILLE

L'économiseur d'écran et un graphique qui se déplace sur l'écran de façon aléatoire pour éviter de le brûler.

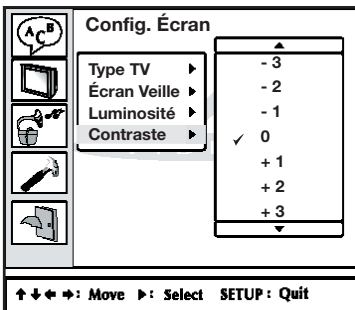
March: L'économiseur d'écran est activé.

Arr: L'économiseur d'écran est désactivé.



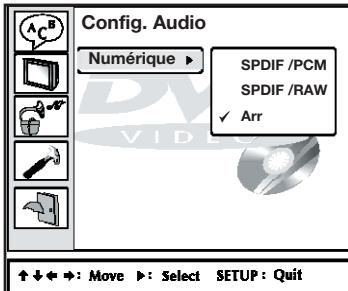
LUMINOSITÉ

Ce réglage contrôle la luminosité de l'image DVD.



CONTRASTE

Ce réglage contrôle le contraste entre les zones sombres et claires de l'image DVD.



Le menu REGLAGE AUDIO

NUMÉRIQUE

Cette fonction offre deux type de sortie audio pour les récepteurs.

SPDIF/PCM: Offre un son ambiophonique à partir de la sortie coaxiale des signaux Dolby Digital du panneau arrière. Sélectionnez cette option seulement si vous utilisez la prise de sortie audio numérique optique ou coaxiale pour connecter à un amplificateur stéréo numérique à deux voies.

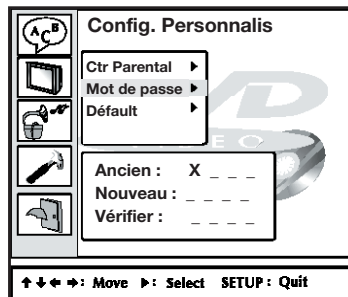
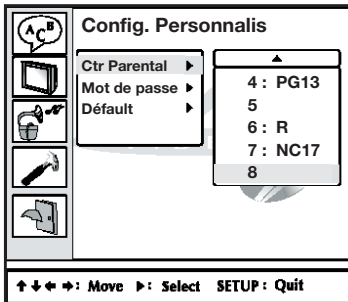
SPDIF/RAW: Offre un son ambiophonique à partir de la sortie coaxiale des signaux Dolby Digital du panneau arrière. Sélectionnez cette option si vous utilisez une prise de sortie audio numérique optique ou coaxiale pour connecter un récepteur stéréo intégré avec décodeur à voies multiples.

ARR : Sélectionnez NON lorsque aucun signal ne sort du port numérique.

Le menu REGLAGE PERSONNALISE

CTRL PARENTAL

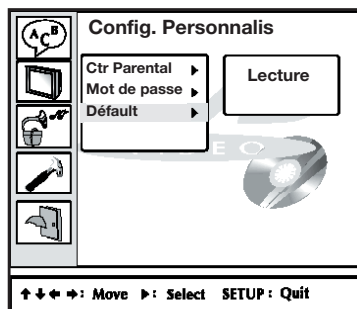
Aux États-Unis, les catégories s'échelonnent de 1G (contenu très restrictif) aux catégories pour adultes. Si le niveau sélectionné est inférieur à celui du disque, le lecteur DVD demande un mot de passe.



MOT DE PASSE

Le mot de passe par défaut est 8888. Vous pouvez changer le mot de passe en tout temps.

Vous devez entrer un mot de passe valide pour accéder aux options de contrôle parental. Si vous oubliez votre mot de passe, vous pouvez le réinitialiser en rétablissant les valeurs usine du téléviseur/DVD (menu par défaut), mais vous devrez reconfigurer tous vos réglages personnels.



DÉFAULT

Sélectionnez l'option de DÉFAULT pour rétablir TOUS les réglages aux valeurs usine.

ATTENTION : Si vous décidez de rétablir les valeurs par défaut, le niveau de filtrage doit être réinitialisé avec toutes les autres configurations effectuées dans les menus de réglage.

Lecture de CD audio

Votre lecteur DVD comporte la plupart des fonctions d'un lecteur CD audio. Cette section explique comment lire des disques audio CD dans votre téléviseur/DVD.

Balayage de disque

Vous pouvez balayer le disque pendant sa lecture en procédant comme suit :

1. Appuyez sur la touche REVERSE ou FORWARD de la télécommande.
2. Appuyez de nouveau sur la touche pour accélérer le balayage.
3. Appuyez sur la touche PLAY à tout moment pour reprendre la lecture normale.

Avance ou retour sur les pistes

1. Appuyez sur la touche ► ou ◀ (CH+/CH-) de la télécommande pendant la lecture d'un disque.
2. Chaque nouvelle pression sur la touche fait avancer (ou reculer) d'une piste sur le disque CD.

Pause

1. Appuyez sur la touche PAUSE pendant la lecture d'un disque pour effectuer une pause.
2. Appuyez sur la touche PLAY pour reprendre la lecture normale.

Lecture de disques mp3

Lorsque qu'un disque CD audio ou mp3 est inséré dans le lecteur, l'écran de NAV DISQUE apparaît automatiquement. Vous pouvez modifier les dossiers et les chansons à partir de la fonction de navigation sur disque. Le lecteur commence la lecture des chansons dans l'ordre où elles sont gravées sur le disque.

1. Insérez le disque mp3. La sélection de dossier apparaît.
2. Utilisez les touches à flèche pour sélectionner le dossier que vous voulez lire et appuyez sur la touche OK.
3. Utilisez les touches à flèche pour sélectionner les fichiers (ou les pistes) que vous voulez lire et appuyez sur la touche OK. Les fichiers (ou les pistes) sélectionnées jouent.
4. Appuyez sur STOP pour arrêter la lecture.

Conseil : Pendant la lecture d'un disque audio CD ou mp3, vous pouvez également utiliser les touches numériques pour sélectionner des pistes, des fichiers et des dossiers.

Lecture de CD d'images

Insérez un disque CD d'images dans le plateau de disque. Les images sur le disque CD sont lues comme un diaporama.

1. Pour arrêter sur une image particulière, appuyez sur PAUSE.
2. Appuyez sur les touches à flèche pour faire pivoter l'image.

Lecture de fichiers de disque CD-ROM (mp3 ou JPEG)

Lorsque qu'un disque CD-ROM contenant des fichiers JPEG ou mp3 est inséré, une fenêtre de gestionnaire de fichiers est affichée. Le lecteur DVD commence la lecture des fichiers sur le disque. Utilisez les touches à flèche pour naviguer parmi les fichiers et sélectionner des fichiers pour la lecture.

- Lorsque des fichiers JPEG sont affichés, appuyez plusieurs fois sur l'avance rapide pour modifier la vitesse du diaporama.
- Lorsqu'un fichier JPEG est affiché, utilisez les touches à flèche pour faire pivoter l'image.

Nota: La fonction n'est pas disponible sur tous les disques.

Dépannage

La plupart des problèmes posés par votre téléviseur/DVD peuvent être corrigés en consultant la liste de dépannage qui suit.

Problèmes avec le téléviseur

Le téléviseur ne s'allume pas

- Appuyez sur la touche TV.
- Assurez-vous que le téléviseur est branché.
- Assurez-vous que la prise murale (ou la rallonge) est « sous tension » en branchant un autre appareil.
- La télécommande pourrait être défectueuse. Appuyez sur le bouton POWER à l'avant du téléviseur. Si le téléviseur s'allume, essayez les solutions visant la télécommande à la page 23.

Les commandes ne fonctionnent pas

- Si vous utilisez la télécommande, appuyez d'abord sur la touche TV pour vous assurer que la télécommande est en mode TV.
- Débranchez le téléviseur pendant deux minutes, puis rebranchez-le. Rallumez le téléviseur et essayez à nouveau.

Le téléviseur s'éteint à l'improviste

- Le minuteur de mise en veille pourrait avoir été activé.
- Le circuit de protection électronique a peut-être été activé à cause d'une surtension. Attendez 30 secondes, puis rallumez le téléviseur. Si cela se produit fréquemment, la tension dans votre domicile est peut-être anormalement élevée ou faible.
- Débranchez le téléviseur. Attendez cinq minutes. Rebranchez.

Écran vide

- Essayez un autre canal.

Pas de son, image normale

- Le son a peut-être été coupé. Essayez d'appuyer sur la touche d'augmentation du volume pour rétablir le son.

Impossible de sélectionner certains canaux

- Le canal peut être bloqué ou non approuvé dans par la puce V.

Réception stéréo bruitée

- La station est peut-être faible. Accédez au menu *SON*, mettez *MODE* en surbrillance et sélectionnez *MONO*.

Pas d'image, pas de son mais le téléviseur est allumé

- Le type de signal est peut être mal réglé. Voyez à la page 7 les instructions détaillées.
- Le canal est peut-être vide — changez de canal.

Son normal, mauvaise image

- Vérifiez les connexions d'antenne. Assurez-vous que tous les câbles sont solidement connectés aux prises.
- Essayez de régler la fonction netteté pour améliorer les signaux faibles.

Une boîte noire apparaît à l'écran

- Les sous-titres sont peut-être activés.

La télécommande ne fonctionne pas

- Il y a peut-être un objet entre la télécommande et le capteur de télécommande du composant. Assurez-vous que la voie est libre.
- La télécommande n'est peut-être pas dirigée directement vers le composant (lecteur DVD, téléviseur, magnétoscope) que vous essayez de faire fonctionner.
- Les piles de la télécommande sont peut-être faibles, mortes ou mal installées. Mettez des piles neuves dans la télécommande. (Notez que si vous retirez les piles, il vous faudra peut-être reprogrammer la télécommande pour commander d'autres composants.)
- Vous pourriez avoir à réinitialiser la télécommande : retirez les piles et appuyez sur la touche 1 pendant au moins une minute. Relâchez la touche, installez les piles et (au besoin) reprogrammez la télécommande.

Problèmes avec le Niveau filtrage ou la puce V

Les limites fixées ne fonctionnent pas

- Vous devez activer les paramètres.

J'ai oublié mon mot de passe et je veux déverrouiller le téléviseur

- Si vous oubliez votre mot de passe, vous pouvez le réinitialiser. Entrez 5898 comme mot de passe, puis changez-le pour un nouveau.

Problèmes avec le lecteur DVD

Impossible de faire avancer rapidement un film

- Vous ne pouvez faire avancer rapidement le générique d'ouverture et les informations d'avertissement au début d'un film parce que le disque est programmé de façon à interdire cette opération.

L'icône de non-validité apparaît à l'écran

- La fonction ou l'opération ne peut être exécutée actuellement pour l'une des raisons suivantes :
- Le logiciel du disque l'interdit.
- Le logiciel du disque n'est pas compatible avec cette fonction (p. ex. angles).
- La fonction n'est pas disponible actuellement.
- Vous avez demandé un numéro de titre ou de chapitre inaccessible.

L'image est déformée

- Le disque pourrait être endommagé. Essayez-en un autre.
- Si vous utilisez les touches FORWARD ou REVERSE, il est normal qu'une certaine distorsion apparaisse pendant le balayage.

Un économiseur d'écran apparaît sur le téléviseur

- Votre lecteur est pourvu d'un économiseur d'écran qui apparaît à l'écran du téléviseur lorsque le lecteur est resté inactif pendant plusieurs minutes. Pour le faire disparaître, appuyez sur la touche STOP ou CLEAR de la télécommande.

La langue des sous-titres et (ou) de l'audio n'est pas celle qui a été sélectionnée lors du réglage initial

- Si la langue des sous-titres et (ou) de l'audio n'existe pas sur le disque, la langue du réglage initial ne peut être lue ni entendue. La langue principale du disque est sélectionnée à sa place. Réglez manuellement la langue des sous-titres et (ou) de l'audio au moyen de l'affichage du lecteur.

Le menu est affiché dans une langue étrangère

- Le menu *OSD* est réglé à cette langue. Accédez à *Config. Langue* dans le menu principal du lecteur DVD et sélectionnez l'option *OSD*. Mettez en surbrillance la langue de votre choix et appuyez sur OK.

La lecture ne commence pas

- La cote du titre sur le disque dépasse le niveau de filtrage défini dans le menu *Ctrl Parental*. Déverrouillez le lecteur et (ou) changez le niveau de filtrage dans ces menus.

Aucun balayage avant ou arrière

- Certains disques comportent des sections qui interdisent le balayage rapide ou le saut des titres et des chapitres.
- Si vous essayez de sauter les informations d'avertissement et le générique d'ouverture au début d'un film, vous ne pourrez le faire. Les disques sont souvent programmés de façon à interdire le saut de cette partie du film.

L'image est étirée en hauteur et comprimée en largeur

- Changez le rapport hauteur / largeur TV TYPE : Voyez la page 18 pour obtenir des renseignements supplémentaires.

L'image est comprimée en hauteur et étirée en largeur

- Changez le rapport hauteur / largeur l'option TV TYPE : Voyez la page 18 pour obtenir des renseignements supplémentaires.

Impossible d'éjecter le disque

- Lorsque vous insérez un disque dans le lecteur, le lecteur peut prendre jusqu'à 15 secondes pour le lire. Vous ne pouvez éjecter le disque pendant ce temps. Attendez 15 secondes et réessayez.

Recommandations et informations sur les disques

Disques CD-R et CD-RW

Ce lecteur peut lire la plupart des disques CD-R et CD-RW. Toutefois, certains disques pourraient ne pas être lus ou la performance du lecteur pourrait être de moindre qualité, en fonction du graveur de disques de votre ordinateur personnel, du type de disques et de la méthode d'enregistrement utilisée. Lors de la lecture d'un disque CD-R, il est parfaitement normal que l'appareil prenne jusqu'à 20 secondes pour reconnaître le disque avant de le lire. Si le disque n'est pas reconnu après 20 secondes, retirez le disque et réinsérez-le de nouveau. Si le disque n'est toujours pas reconnu après plusieurs essais, assurez-vous d'avoir suivi les recommandations ci-dessous ou essayez un autre disque.

- Quelle que soit la capacité actuelle d'enregistrement du disque, n'utilisez jamais sa pleine capacité.
- Utilisez des disques CD-R plutôt que des CD-RW (CD réinscriptibles), car ces derniers pourraient ne pas toujours fonctionner correctement.
- Utilisez un logiciel graveur fiable et de bonne qualité.
- Avant d'enregistrer sur un disque, fermez toutes les autres applications qui pourraient être actives dans votre ordinateur, afin de maximiser la qualité et la fiabilité des enregistrements sur le disque.

CD-R et CD-RW avec des fichiers « son » de format mp3

Dans le cas des disques comportant des fichiers mp3; en plus de suivre les recommandations générales qui s'appliquent aux disques CD-R et CD-RW, suivez également les recommandations spécifiques ci-dessous :

- Utilisez le format ISO 9660 ou JOLIET pour vos fichiers mp3. Ces fichiers sont compatibles avec les applications DOS et Windows, aussi bien que pour le Mac OS.
- Vos fichiers mp3 doivent avoir un nom qui ne dépasse pas douze caractères et qui doit être suivi du suffixe « .mp3 ». Ils doivent être enregistrés selon le format : titre.mp3. Assurez-vous de ne laisser aucun espace et de ne pas utiliser de caractères spéciaux comme (, / , \ , = , +) dans le nom.
- N'essayez pas d'enregistrer des fichiers mp3 protégés. Ces fichiers sont codés et protégés.
- Utilisez un taux de transfert de décompression d'au moins 128 kb/sec (kilobits/seconde) pendant l'enregistrement de fichiers mp3. La qualité sonore des fichiers mp3 dépend surtout de votre choix du taux de décompression. Pour obtenir un son de qualité audio CD, il faut un taux d'échantillonnage analogique / numérique, c'est-à-dire un format de conversion vers mp3 d'au moins 128 kb/sec et jusqu'à 160 kb/sec.

Toutefois, le choix de taux égaux ou supérieurs à 192 kb/sec donne rarement un son de meilleure qualité. Par contre, des fichiers avec des taux d'échantillonnage inférieurs à 128 kb/sec ne seront pas lus correctement.

Important : Les recommandations ci-dessus ne constituent aucunement une garantie que le lecteur DVD pourra lire des enregistrements mp3, ou une assurance de qualité de son. Soyez avisés que certaines technologies et méthodes d'enregistrement de fichiers mp3 sur de CD-R ne permettent pas une qualité de lecture maximale de ces fichiers sur votre lecteur DVD (la qualité du son peut être inférieure et, dans certains cas, le lecteur ne pourrait tout simplement ne pas pouvoir les lire).

Information mise à jour en décembre 2002

Informations supplémentaires

Entretien du boîtier

Par mesure de précaution, lorsque vous nettoyez le boîtier, assurez-vous de débrancher le cordon d'alimentation de la prise secteur c.a.

- N'utilisez pas du benzène, du diluant ou d'autres solvants pour le nettoyage.
- Essuyez le boîtier avec un chiffon doux.

Formation de condensation

- Suite aux changements brusques de température ou de taux d'humidité, de la condensation peut se former si l'air chaud vient en contact avec des pièces froides à l'intérieur du lecteur.
- Si de la condensation se forme dans le lecteur, il se pourrait que le lecteur ne fonctionne pas correctement. Dans ce cas, laissez le lecteur à la température de la pièce jusqu'à ce que l'intérieur du lecteur soit sec et prêt à fonctionner.
- Si de la condensation se forme sur un disque, essuyez-le avec un chiffon doux et sec, du trou central vers l'extérieur.

Manipulation des disques

- Ne touchez pas les surfaces de lecture des disques. Tenez-les par les bords ou par un bord et le trou central.
- N'apposez pas d'étiquettes ou de ruban adhésif sur la surface des étiquettes. Évitez d'égratigner ou d'endommager les étiquettes.
- N'utilisez pas de disques endommagés (craquelés ou tordus).

Nettoyage des disques

- Les disques sales peuvent réduire la qualité de la vidéo et de l'audio. Gardez toujours les disques propres en les essuyant soigneusement avec un linge doux, du centre vers les bords.
- Si un disque devient sale, utilisez un chiffon doux imbibé d'eau et bien tordu. Essuyez doucement la saleté et enlevez les gouttelettes avec un linge sec.
- N'utilisez pas de nettoyeurs à disques en aérosol ou d'agents antistatiques sur les disques. De plus, ne nettoyez jamais les disques avec du benzène, du diluant ou d'autres solvants volatils qui pourraient endommager la surface du disque.

Précautions de manipulation

- Avant de connecter d'autres composants à ce lecteur, assurez-vous de mettre tous les appareils hors tension.
- Ne déplacez pas le lecteur pendant la lecture d'un disque. Vous risqueriez d'égratigner ou de briser le disque et d'endommager les pièces internes du lecteur.
- Ne placez pas de contenants remplis de liquide ni de petits objets métalliques sur le lecteur.
- Prenez soin de ne pas mettre la main dans le plateau de disque.
- Ne placez rien d'autre qu'un disque dans le plateau de disque.
- Les influences extérieures comme la foudre et l'électricité statique peuvent nuire au fonctionnement normal de ce lecteur. Dans ce cas, éteignez et rallumez le lecteur en utilisant la touche ON•OFF ou déconnectez le cordon d'alimentation de la prise secteur c.a. et reconnectez-le. Le lecteur fonctionnera normalement.
- N'oubliez pas d'enlever le disque et d'éteindre le lecteur après l'utilisation.

Garantie limité pour combiné téléviseur/DVD de RCA

Ce que couvre votre garantie :

- Les défauts de matériaux ou de fabrication.

Durée après l'achat :

- 90 jours à partir de la date d'achat pour les frais de main-d'oeuvre.
- Un (1) an à partir de la date d'achat pour les pièces.
- Deux (2) ans à partir de la date d'achat pour le tube cathodique.

La période de garantie pour les appareils loués commence dès la première location ou 45 jours à compter de la date d'expédition, selon la première échéance.

Ce que nous ferons :

- Nous rembourserons un centre de service agréé pour les téléviseurs RCA les frais de main-d'œuvre encourus pour réparer votre appareil.
- Nous rembourserons un centre de service agréé pour les téléviseurs RCA le coût du tube cathodique et des pièces de rechange remises à neuf, à notre choix, que nécessitera la réparation de votre appareil.

Pour obtenir le service :

- Pour les écrans de 26 po et moins : Apportez votre appareil RCA à un centre de service agréé pour les téléviseurs RCA et allez le chercher une fois les réparations complétées.
- Pour les écrans de plus de 26 po : Demandez la réparation à domicile ou la cueillette et la livraison d'un centre de service agréé pour les téléviseurs RCA, à condition que l'appareil se trouve dans une région desservie par un centre de service agréé pour les téléviseurs RCA. Dans le cas contraire, vous devez apporter votre téléviseur/DVD, à vos frais, au centre de service ou payer les frais facturés par le centre de service pour le transport de l'appareil entre votre domicile et le centre.
- Pour connaître le centre de service agréé pour les téléviseurs RCA le plus près de chez vous, demandez à votre dépositaire, consultez les Pages Jaunes, visitez le www.rca.com, ou téléphonez au 1 800 336-1900.
- Une preuve d'achat, comme une facture ou une quittance de facture qui indique que le produit respecte la période de la garantie, doit être présentée pour obtenir un service sous garantie. Pour les entreprises de location, la preuve de la première location est également exigée.

Ce que ne couvre pas votre garantie :

- La formation client. (Votre Manuel de l'utilisateur décrit l'installation, les réglages et le fonctionnement de votre produit. Toute information supplémentaire devrait être obtenue auprès de votre dépositaire.)
- L'installation et les réglages connexes.
- Les problèmes de réception de signal non causés par votre téléviseur/DVD.
- Les dommages dus au mauvais usage ou à la négligence.
- Les piles.
- Les images brûlées sur l'écran.
- Un téléviseur/DVD modifié, incorporé à d'autres produits ou utilisé à des fins institutionnelles ou commerciales.
- Les appareils achetés ou réparés à l'extérieur des États-Unis.
- Les cas de force majeure tels que, mais sans s'y limiter, les dommages par la foudre.

Autres informations

Enregistrement du produit :

- Veuillez remplir le formulaire en ligne d'enregistrement du produit sur www.rca.com ou remplir et poster la carte d'enregistrement emballée avec l'appareil. Nous pourrions alors vous contacter plus facilement, si nécessaire. Le retour de la carte n'est pas obligatoire aux fins de la garantie.

Limitation de la garantie :

- **LA GARANTIE ÉNONCÉE CI-DESSUS EST LA SEULE GARANTIE APPLICABLE POUR CE PRODUIT. TOUTE AUTRE GARANTIE EXPRESSE OU IMPLICITE (Y COMPRIS TOUTE GARANTIE IMPLICITE DE QUALITÉ MARCHANDE OU D'ADAPTATION À UN USAGE PARTICULIER) EST DÉCLINÉE PAR LA PRÉSENTE. AUCUNE INFORMATION DONNÉE VERBALEMENT OU PAR ÉCRIT PAR THOMSON INC., PAR SES AGENTS OU PAR SES EMPLOYÉS NE CONSTITUERA UNE GARANTIE OU N'ÉTENDRA LA PORTÉE DE LA PRÉSENTE GARANTIE.**
- **LA RÉPARATION OU LE REMPLACEMENT, TELS QU'OFFERTS PAR CETTE GARANTIE CONSTITUENT LE SEUL RECOURS DU CONSOMMATEUR. THOMSON INC. NE SERA AUCUNEMENT RESPONSABLE DES DOMMAGES INDIRECTS OU CONSÉCUTIFS RÉSULTANT DE L'UTILISATION DE CE PRODUIT OU DE L'INOBSERVATION DE QUELQUE GARANTIE QUE CE SOIT IMPLICITE OU EXPLICITE POUR CE PRODUIT. CETTE EXONÉRATION DE GARANTIES ET LA PRÉSENTE GARANTIE LIMITÉE SONT RÉGIES PAR LES LOIS DE L'ÉTAT D'INDIANA. SAUF POUR LES DISPOSITIONS PROHIBÉES PAR LES LOIS APPLICABLES, TOUTE GARANTIE IMPLICITE DE QUALITÉ MARCHANDE OU D'ADAPTATION À UN USAGE PARTICULIER RELATIVE À CE PRODUIT EST LIMITÉE À LA PÉRIODE DE GARANTIE APPLICABLE TELLE QUE DÉCRITE CI-DESSUS.**

L'effet des lois provinciales sur cette garantie :

- Certaines provinces ou juridictions ne permettent pas l'exclusion ou la limitation des dommages indirects ou consécutifs, non plus que les limitations implicites quant à la durée d'une garantie, de sorte que les limitations ou exclusions énoncées ci-dessus pourraient être nulles dans votre cas.
- Cette garantie vous confère des droits juridiques spécifiques qui s'ajoutent aux autres droits éventuels qui peuvent varier d'une province à l'autre.

Si vous avez acheté votre appareil à l'extérieur des États-Unis :

- Cette garantie est nulle. Renseignez-vous auprès de votre détaillant au sujet de la garantie.

Les visites de service ne concernant pas un défaut de matériaux ou de fabrication ne sont pas couvertes en vertu de cette garantie. L'acheteur est entièrement responsable des coûts de telles visites de service.

Cette page est vide intentionnellement.

Visitez le site Web RCA à l'adresse www.rca.com

Nous vous prions de ne pas envoyer de produits à l'adresse d'Indianapolis indiquée dans ce manuel ou sur l'emballage, ce qui ne ferait que retarder la réparation de votre produit.

Thomson Inc.

**10330 North Meridian Street
Indianapolis, IN 46290**

©2004 Thomson Inc.

Marque(s) de commerce® déposée(s)

Marca(s) Registrada(s)

Imprimé en Chine

TOCOM 1634574A



THOMSON

THOMSON 